

**شركة العربية للطيران ش.م.ع.
وشركتها التابعة**

**البيانات المالية الموحدة
٣١ ديسمبر ٢٠١٦**

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦

الصفحة	المحتويات
٧ – ١	تقرير مدققي الحسابات المستقلين
٨	بيان المركز المالي الموحد
٩	بيان الدخل الموحد
١٠	بيان الأرباح أو الخسائر والإيرادات الشاملة الأخرى الموحد
١١	بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد
١٢	بيان التدفقات النقدية الموحد
٥٥ – ١٢	إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة

كي بي إم جي لوار جلف ليمند
الطلابي، ١٢، أ.ت.ي. بلازا، واحة دبي للسيليكون، دبي، الإمارات العربية المتحدة
هاتف +٩٧١ (٤) ٣٥٦٩٥٠٠، فاكس +٩٧١ (٤) ٣٢٦٣٧٨٨

تقارير مدققي الحسابات المستقلين

السادة مساهمي شركة العربية للطيران ش.م.ع.

التقرير حول تدقيق البيانات المالية الموحدة

الرأي

لقد قمنا بتدقيق البيانات المالية الموحدة المرفقة لشركة العربية للطيران ش.م.ع. ("الشركة") وشركاتها التابعة ("المجموعة")، التي تشمل على بيان المركز المالي الموحد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦، والبيانات الموحدة للدخل، والأرباح أو الخسائر والإيرادات الشاملة الأخرى، والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية لسنة المنتهية في ذلك التاريخ، بالإضافة إلى إيضاحات تتضمن السياسات المحاسبية الهامة ومعلومات إيضاحية أخرى.

في رأينا، إن البيانات المالية الموحدة المرفقة تُعبر بصورة عادلة، من كافة النواحي المادية، عن المركز المالي الموحد للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦، وعن أدانها المالي الموحد وتدفقاتها النقدية الموحدة لسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية.

اساس ابداء الرأي

لقد قمنا بتنفيذ تدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق. قمنا بتوضيح مسؤولياتنا بموجب هذه المعايير في فقرة "مسؤولية مدققي الحسابات عن تدقيق البيانات المالية الموحدة" من هذا التقرير. إننا ننتمي باستقلالية عن المجموعة وفقاً لقواعد السلوك المهني للمحاسبين القانونيين الصادرة عن مجلس المعايير الأخلاقية الدولية للمحاسبين بالإضافة إلى متطلبات أخلاقيات المهنة المتعلقة بتنفيذنا للبيانات المالية الموحدة في دولة الإمارات العربية المتحدة، وقد استوفينا مسؤولياتنا الأخلاقية الأخرى وفقاً لهذه المتطلبات ولقواعد السلوك المهني للمحاسبين القانونيين الصادرة عن مجلس المعايير الأخلاقية الدولية للمحاسبين. هذا ونعتقد أن أدلة التدقيق التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لتزويدنا بأساس لإبداء رأينا.

أمور التدقيق الرئيسية

إن أمور التدقيق الرئيسية هي الأمور التي نراها، وفقاً لأحكامنا المهنية، أكثر الأمور أهمية في تدقيقنا للبيانات المالية الموحدة للفترة الحالية. تم تناول هذه الأمور في سياق تدقيقنا وأثناء تكوين رأينا حول البيانات المالية الموحدة بشكل مجمل، ولا نبدي رأياً منفصلاً حول هذه الأمور.

شركة العربية للطيران ش.م.ع.
تقرير مدققي الحسابات المستقلين (تابع)
٣١ ديسمبر ٢٠١٦

أمور التدقيق الرئيسية (تابع)

١. قياس الموجودات من الطائرات

راجع الإيضاح ٥ حول البيانات المالية الموحدة.

يتضمن بيان المركز المالي الموحد للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ طائرات بمبلغ ٦,٤٥٢ مليون درهم، كما هو مبين في الإيضاح ٨-٣، وطبقاً لسياسة المحاسبة للمجموعة، يتم قياس موجوداتها من الطائرات بالتكلفة التاريخية المستهلكة ناقصاً الانخفاض في القيمة. يتم احتساب الاستهلاك للطائرات على أساس القسط الثابت على مدى عمرها الإنتاجية المقدرة، حتى تصل إلى القيمة المتبقية المقدرة في نهاية عمرها الإنتاجية. يعتبر تقدير القيمة المتبقية أحد الأحكام الرئيسية المستخدمة من قبل الإدارة في تطبيق السياسة المحاسبة للمجموعة حول الاستهلاك، لذلك فإن أي تغيرات في القيمة المتبقية سوف تؤثر بشكل مباشر على مصروفات الاستهلاك للسنة والسنوات المستقبلية. يتبع أيضاً على الإدارة الوضع في الاعتبار ما إذا كان هناك أي مؤشرات على الانخفاض في القيمة مثل التراجع النشاط التجاري الحالي أو المستقبلي، أو حدوث خسائر أو عوامل أخرى تشير إلى احتمال تعرض الموجودات لانخفاض في القيمة.

في حالة وجود مؤشرات على الانخفاض في القيمة، يتعين على الإدارة إجراء اختبار لانخفاض في القيمة وتخفيف قيمة الموجودات حيثما تكون القيمة القابلة للاسترداد أقل من القيمة الدفترية.

كيف تناول تدقيقنا أمور التدقيق الرئيسية

- قمنا بتقييم الأسس المتتبعة من قبل الإدارة في تقدير القيم المتبقية ومعدلات الاستهلاك للطائرات والتحقق من مدى ملائمتها بناء على المعلومات الداعمة، مثل المعلومات المتاحة لل العامة أو أي معلومات متاحة أخرى عن القيم المتبقية ومقارنة معدلات الاستهلاك بالمعدلات المطبقة من قبل شركات الطيران الأخرى؛
- قمنا بتقييم ما إذا كانت هناك أي مؤشرات على تعرض الطائرات لانخفاض في القيمة؛ و
- قمنا بتقييم مدى كفاية إفصاح المجموعة عن هذه الأمور.

٢. الاعتراف بالإيرادات

راجع الإيضاح ٢٢ حول البيانات المالية الموحدة.

تقوم المجموعة بالاعتراف بالإيرادات من مصادر متعددة، أبرزها بيع مقاعد للركاب على رحلات الطيران وخدمات الشحن ورسوم الوزن الزائد للألمعنة والخدمات الأخرى المرتبطة بها. قد يتم استخدام تذاكر الطيران التي يتم بيعها للركاب لفترات مختلفة بناء على شروط البيع ونوع التذكرة التي تم شراؤها؛ لذلك فإن صلاحية هذه التذاكر، على سبيل المثال، قد تتدنى لسنة واحدة أو أكثر أو قد تكون خاصة برحلات جوية محددة وفي حالة عدم استخدامها لا يمكن إعادة تكلفتها. يتم تأجيل الاعتراف بالإيرادات من الركاب والشحن ويتم تصنيفها كالالتزام في بيان المركز المالي الموحد لحين سفر الراكب أو نقل الشحنة (أي تقديم الخدمة) وفي ذلك الوقت يتم الاعتراف بالإيرادات ضمن الأرباح أو الخسائر. يتطلب مبدأ الاعتراف من المجموعة وضع اقتراضات لتحديد الوقت الذي يجب فيه الاعتراف بالإيرادات من الخدمات غير المنتفع بها فيما يتعلق بـ تذاكر السفر التي لم يتم استخدامها في التاريخ المتوقع للسفر. نظراً لأهمية الإيرادات بالنسبة للبيانات المالية الموحدة للمجموعة، يعتبر الاعتراف بالإيرادات أحد مخاطر التدقيق الرئيسية.

أمور التدقيق الرئيسية (تابع)

٢. الاعتراف بالإيرادات (تابع)

كيف تناول تدقيقنا أمور التدقيق الرئيسية

- قمنا بتقييم البيئة الرقابية لدى المجموعة والضوابط الرقابية المتعلقة بالأنظمة المرتبطة بتدفق الإيرادات. وبصورة محددة، قمنا بالتحقق مما إذا كانت الضوابط الرقابية الموضوعة من قبل المجموعة وال المتعلقة بالإيرادات قد تم تصديقها وتطبيقاتها بشكل مناسب يضمن متابعة هذه الأنظمة للبيانات ذات الصلة مثل تاريخ البيع وتاريخ تقديم الخدمة للعملاء وقيمة البيع؛
- قمنا باختبار ما إذا كان قد تم الاعتراف بالإيرادات خلال الفترة التي تم فيها تقديم الخدمة للعملاء وفقاً لسياسة المجموعة؛
- قمنا بمراجعة أحكام وافتراضات الإدارة بشأن تقدير التوقيت الذي يجب فيه الاعتراف بالإيرادات من الخدمات غير المنتفع بها؛
- فيما يتعلق بتداكر السفر منتهية الصلاحية، قمنا باختبار ما إذا كانت عملية الاعتراف بالإيرادات متوافقة مع سياسة المجموعة؛
- فيما يتعلق بالإيرادات من المسافرين، قمنا بإجراء مراجعة تحليلية من خلال مقارنة الإيرادات من المسافرين لسنة ٢٠١٦ مع الإيرادات من المسافرين لسنة ٢٠١٥ وتحليل أسباب الفرق مع الوضع في الاعتبار مؤشرات الأداء الرئيسية لعامي ٢٠١٦ و ٢٠١٥؛
- فيما يتعلق بإيرادات الشحن، قمنا باختبار الإيرادات حسب الطن المسجلة لسنة ٢٠١٥ وقمنا بوضع تقدير لإيرادات الشحن لسنة ٢٠١٦ استناداً إلى عدد الأطنان المسجلة لسنة ٢٠١٦ ومقارنة النتائج مع إيرادات الشحن المعترف بها في الدفاتر وكما قمنا بتحليل سبب الفرق؛
- قمنا أيضاً بتنفيذ إجراءات تدقيق أساسية أخرى لدعم النتائج التي توصلنا إليها فيما يتعلق باختبارات التدقيق المذكورة أعلاه؛ و
- قمنا بتقييم مدى كفاية إفصاح المجموعة عن الاعتراف بالإيرادات في البيانات المالية الموحدة.

٣. إمكانية تحصيل النعم المدينة التجارية

راجع الإيضاح ١١ حول البيانات المالية الموحدة.

يتم تحصيل جزء كبير من إيرادات المجموعة من رحلات الطيران من قبل وكلاء المبيعات. وكل المبيعات العام هو مندوب المبيعات لشركة طيران في دولة أو منطقة محددة. يكون وكل المبيعات العام مسؤولاً عن بيع جميع خدمات شركة الطيران في المنطقة التابع لها والتي تشمل تذاكر الطيران والمساحات المخصصة للشحن. على الرغم من احتفاظ المجموعة بضمانتها في شكل ضمانات بنكية وودائع من الغالبية العظمى لهؤلاء الوكلاء، إلا أنها تظل معرضة بشكل كبير لمخاطر عدم تحصيل الأرصدة المستحقة منهم. كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦، بلغت القيمة الدفترية للبالغ المستحقة المجموعية من هؤلاء الوكلاء ١٢٤ مليون درهم ومقابل هذه النعم المدينة تحفظ المجموعية بضمانتها بنكية وودائع تبلغ قيمتها ٩٥.٩ مليون درهم. إن عملية تحديد مدى إمكانية تحصيل النعم المدينة تتبع على أحكام جوهيرية من الإدارة. تضع الإدارة في اعتبارها عوامل محددة تتضمن الضمانات التي تحفظ بها من وكلاء المبيعات وتاريخ استحقاق الرصيد وموقع وكلاء المبيعات ومدى وجود نزاعات وأحصائيات السداد التاريخية وأي معلومات أخرى متاحة عن الجدار الائتمانية للطرف المقابل. تستخدم الإدارة هذه المعلومات لتحديد مدى ضرورة تكوين مخصص لانخفاض في قيمة الأرصدة المستحقة من الوكلاء.

أمور التدقيق الرئيسية (تابع)

٣. إمكانية تحصيل النعم المدينة التجارية (تابع)

كيف تناول تدقيقنا أمور التدقيق الرئيسية

- قمنا بتقييم إمكانية تحصيل النعم المدينة الجوهرية والتي لم يتم تكوين مخصص لها للتحقق مما إذا كان هناك مؤشرات على تعرضها لانخفاض في القيمة. تضمن هذا الإجراء التحقق مما إذا كان قد تم تحصيل المبالغ في نهاية السنة ومراجعة إحصائيات السداد التاريخية والضمادات التي تحفظ بها المجموعة من وكلاء المبيعات وأي مراسلات مع وكلاء المبيعات حول التواريخ المتوقعة للسداد وذلك لتقييم ما إذا كانت تأكيدات الإدارة مدعاة بصورة معقولة؟
- قمنا باختبار عينة تضم أكبر الأرصدة المدينة والتي لم يتم الاعتراف بمخصص لها نتيجة الانخفاض في قيمة النعم المدينة التجارية وفهمها السبب وراء أحكام الإدارة من أجل اختبار مدى معقوليتها، بما في ذلك تنفيذ اختبارات التدقيق المنكورة أعلاه؛
- عند تقييم مدى ملاءمة مخصص انخفاض القيمة بشكل عام، أخذنا بعين الاعتبار مدى التوافق في تطبيق الإدارة لسياسة المجموعة بشأن الاعتراف بالمخصصات مقارنة بالفترات السابقة في ظل التحديات الاقتصادية الحالية؛ و
- قمنا بتقييم مدى كفاية إفصاحات المجموعة حول هذا الشأن.

٤. احتساب مراكز التحوط للوقود

راجع الإيضاح ١١ حول البيانات المالية الموحدة.

تتعرض المجموعة بصورة جوهرية لمخاطر التقلبات في سعر وقود الطائرات وتقوم بإدارة هذه المخاطر من خلال الأدوات المشتملة لتحوط تدفقاتها النقدية. تقوم المجموعة باحتساب أدوات التحوط طبقاً للمعيار^٩ للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية (٢٠١٤) الذي يتطلب من المجموعة، ضمن أشياء أخرى، وضع إطار عام لإدارة المخاطر بوضوح سياسة المجموعة لاستنتاج ما إذا كانت مراكز التحوط فعالة أو غير فعالة في تاريخ بدايتها وفي تاريخ كل تقرير. قامت المجموعة بوضع ضوابط رقابية على اتخاذ مراكز التحوط وإطار وسياسة المجموعة لإدارة المخاطر.

يتم الاعتراف بالجزء الفعال من التغيرات في القيمة العادلة لأدوات التحوط ضمن الإيرادات الشاملة الأخرى لحين حدوث المعاملة المتوقعة، بينما يتم الاعتراف بالجزء غير الفعال مباشرة في بيان الأرباح أو الخسائر. يتم استخدام أحكام جوهرية للتوصيل إلى هذا الاستنتاج. كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦، يمثل إجمالي القيمة العادلة لأدوات التحوط للتدفقات النقدية للمجموعة، التي تم الحصول عليها من أطراف مقابلة، صافي التزام بمبلغ ٦٧٧ مليون درهم.

كيف تناول تدقيقنا أمور التدقيق الرئيسية

- قمنا بتقييم تصميم وتطبيق الضوابط الرقابية للمجموعة على اتخاذ مراكز التحوط وتطبيق سياساتها. وتضمنت هذه الضوابط اختبار مدى معقولية مركز التحوط لدى المجموعة، في تاريخ بدايته وفي تاريخ كل تقرير بالإضافة إلى احتساب المجموعة لمركز التحوط لديها؛
- قمنا بالاستعانة بخبرائنا لتقييم محاسبة التحوط واختبار فعالية التحوط لدى المجموعة؛ و
- قمنا بتقييم مدى كفاية إفصاحات المجموعة حول هذا الشأن.

المعلومات الأخرى

إن الإدارة مسؤولة عن المعلومات الأخرى. تتضمن المعلومات الأخرى المعلومات الواردة في التقرير السنوي للمجموعة لسنة ٢٠١٦، ولكنها لا تتضمن البيانات المالية الموحدة وتقرير مدققي الحسابات حولها. وقد حصلنا على تقرير أعضاء مجلس إدارة المجموعة قبل تاريخ تقرير مدققي الحسابات، وتنوّع الحصول على باقي أجزاء التقرير السنوي للمجموعة لسنة ٢٠١٦ بعد تاريخ هذا التقرير.

لا يشمل رأينا حول البيانات المالية الموحدة المعلومات الأخرى، كما أنها لم ولن تُعبر عن أي استنتاجات تدقيقية بشأن هذه المعلومات.

فيما يتعلق بتدقيقنا للبيانات المالية الموحدة، تتحصر مسؤوليتنا في قراءة المعلومات الأخرى، وعند القيام بذلك نضع في الاعتبار ما إذا كانت المعلومات الأخرى غير متسقة بصورة مادية مع البيانات المالية الموحدة أو مع المعلومات التي تم الحصول عليها أثناء عملية التدقيق، أو ما إذا كانت تشوبها أخطاء مادية.

في حال خُلِصنا إلى وجود خطأ مادي في التقرير السنوي أثناء قراءته، يتعين علينا إخطارة مسؤولي الحكومة بهذا الأمر واتخاذ الإجراءات المناسبة وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق.

مسؤولية الإدارة ومسؤولي الحكومة عن البيانات المالية الموحدة

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد وعرض البيانات المالية الموحدة بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية، وإعدادها بما يتوافق مع الأحكام ذات الصلة القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥، وعن الرقابة الداخلية التي ترى الإدارة أنها ضرورية لإعداد البيانات المالية الموحدة بحيث تكون خالية من الأخطاء المادية، الناتجة عن الاحتيال أو الخطأ.

عند إعداد البيانات المالية الموحدة، تكون الإدارة مسؤولة عن تقييم قدرة المجموعة على مواصلة أعمالها وفقاً لمبدأ الاستمرارية، والإفصاح، حيثما يكون مناسب، عن الأمور المتعلقة بمبدأ الاستمرارية واستخدام مبدأ الاستمرارية كأساس للمحاسبة، إلا إذا كانت الإداره تعتمد تصفية المجموعة أو إيقاف عملياتها أو لم يكن لديها بديل فعلي غير ذلك.

يتحمل مسؤولو الحكومة مسؤولية الإشراف على عملية إعداد التقارير المالية للمجموعة.

مسؤولية مدققي الحسابات عن تدقيق البيانات المالية الموحدة

تتمثل أهداف تدقيقنا في الحصول على تأكيدات معقولة حول ما إذا كانت البيانات المالية الموحدة، بشكل مجمل، خالية من الأخطاء المادية، التي تنتج عن الاحتيال أو الخطأ، وإصدار تقرير مدققي الحسابات الذي يتضمن رأينا. إن التأكيد المعقول هو عبارة عن درجة عالية من التأكيد، لكنه ليس ضماناً بأن أعمال التدقيق التي تم القيام بها وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق سوف تكتشف دائماً أي خطأ مادي إن وجد. قد تنشأ الأخطاء نتيجة الاحتيال أو الخطأ وتحتاج هذه الأخطاء مادية إذا كان من المتوقع بصورة معقولة أن تؤثر بصورة فردية أو جماعية على القرارات الاقتصادية التي يتخذها المستخدمون بناءً على هذه البيانات المالية الموحدة.

مسؤولية مدققي الحسابات عن تدقيق البيانات المالية الموحدة (تابع)

كجزء من أعمال التدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقق، قمنا بوضع أحكام مهنية مع اتباع مبدأ الشك المهني خلال عملية التدقيق. قمنا أيضاً بما يلي:

- تحديد وتقييم مخاطر الأخطاء المالية في البيانات المالية الموحدة، سواء كانت نتيجة الاحتيال أو الخطأ، وتصميم وتنفيذ إجراءات التدقيق المناسبة لتلك المخاطر والحصول على أدلة تدقيق كافية وملائمة لترزيعها بأساس إبداء رأينا. إن مخاطر عدم اكتشاف الأخطاء المالية الناتجة عن الاحتيال تكون أعلى مقارنةً بالأخطاء المالية الناتجة عن الخطأ نظراً لأن الاحتيال قد ينطوي على تواطؤ أو تزوير أو حذف متعمد أو تحريف أو تجاوز الرقابة الداخلية.
- فهم نظام الرقابة الداخلية المتصل بأعمال التدقيق وذلك بغرض تصميم إجراءات تدقيق مناسبة للظروف الراهنة، وليس بغرض إبداء الرأي حول فعالية الرقابة الداخلية للمجموعة.
- تقييم مدى ملاءمة السياسات المحاسبية المتبعة ومدى معقولية التقديرات المحاسبية والإفصاحات ذات الصلة الموضووعة من قبل الإدارة.
- التتحقق من مدى ملاءمة استخدام الإدارة للأسس المحاسبية المتعلقة بمبدأ الاستثمارارية وتحديد ما إذا كان هناك عدم يقين جوهري، بناءً على أدلة التدقيق التي تم الحصول عليها، فيما يتعلق بالأحداث أو الظروف التي قد تثير شك جوهري حول قدرة المجموعة على مواصلة أعمالها وفقاً لمبدأ الاستثمارارية. في حال خلصنا إلى وجود عدم يقين جوهري، فإنه يتغير علينا أن نلفت الانتباه في تقرير مدققي الحسابات إلى الإفصاحات ذات الصلة في البيانات المالية الموحدة، أو نقوم بتعديل رأينا إذا كانت هذه الإفصاحات غير كافية. تعتمد استنتاجاتنا على أدلة التدقيق التي تم الحصول عليها حتى تاريخ إصدار تقرير مدققي الحسابات. إلا أن الأحداث أو الظروف المستقبلية قد تتسبب في توقيف المجموعة عن مواصلة أعمالها وفقاً لمبدأ الاستثمارارية.
- تقييم عرض البيانات المالية الموحدة وهيكلها ومحتها بشكل عام، بما في ذلك الإفصاحات، وما إذا كانت البيانات المالية الموحدة تمثل المعاملات والأحداث ذات الصلة بطريقة تضمن عرض البيانات المالية الموحدة بصورة عادلة.
- الحصول على أدلة تدقيق كافية وملائمة بشأن المعلومات المالية للمنشآت أو الأنشطة التجارية داخل المجموعة لإبداء رأي حول البيانات المالية الموحدة. كما تتحمّل مسؤولية توجيه والإشراف على أعمال التدقيق للمجموعة وتنفيذها. نحن مسؤولون وحدهنا عن رأينا التدقيقي.
- تواصل مع مسؤولي الحكومة بخصوص عدة أمور من ضمنها نطاق أعمال التدقيق والإطار الزمني المحدد لها والنتائج الجوهرية المرتبطة على أعمال التدقيق بما في ذلك أي قصور جوهري يتم اكتشافه في نظام الرقابة الداخلية خلال أعمال التدقيق.
- نقدم أيضاً إقراراً لمسؤولي الحكومة تزكى بموجبه التزامنا بقواعد السلوك المهني فيما يتعلق بالاستقلالية، ونطلبهم على كافة العلاقات والأمور الأخرى التي قد يعتقد بصورة معقولة أنها تؤثر على استقلاليتنا، والضوابط ذات الصلة، إن وجدت.
- في ضوء الأمور التي يتم التواصل بشأنها مع مسؤولي الحكومة، نحدد الأمور الأكثر أهمية أثناء تدقيق البيانات المالية الموحدة للفترة الحالية، وبذلك تُعتبر هذه الأمور هي أمور التدقيق الرئيسية. نقوم باستعراض هذه الأمور في تقرير مدققي الحسابات ما لم يكن الإفصاح عن تلك الأمور للعامة محظوظاً بموجب القوانين أو التشريعات أو عندما نرى، في حالات نادرة للغاية، أنه يجب عدم الإفصاح عن أمر ما في تقريرنا إذا كان من المتوقع أن تكون التداعيات السلبية للقيام بذلك أكثر من المنافع التي تعود على المصلحة العامة نتيجة هذا الإفصاح.

شركة العربية للطيران ش.م.ع.
تقرير مدققي الحسابات المستقلين (تابع)
٣١ ديسمبر ٢٠١٦

التقرير حول المتطلبات القانونية والتنظيمية الأخرى

كما يقتضي القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥، فإننا نشير إلى ما يلي:

١. لقد حصلنا على كافة المعلومات والإيضاحات التي تعتبرها ضرورية لأغراض تدقيقنا؛
٢. تم إعداد البيانات المالية الموحدة، من كافة النواحي المادية، بما يتوافق مع الأحكام ذات الصلة للقانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥؛
٣. قامت المجموعة بالاحتفاظ بسجلات محاسبية منتظمة؛
٤. تتفق المعلومات المالية الواردة في تقرير أعضاء مجلس الإدارة، وبحدود ما يتعلق بهذه البيانات المالية الموحدة، مع ما جاء في السجلات المحاسبية للمجموعة؛
٥. تم الإفصاح عن الأسهم التي قامت المجموعة بشرائها خلال السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ في الإيضاحين ١ و ١٢ (ب) حول البيانات المالية الموحدة؛
٦. يبين الإيضاح رقم ١٣ حول البيانات المالية الموحدة المعاملات المادية مع الأطراف ذات العلاقة والشروط التي تم بموجبها تنفيذ هذه المعاملات؛
٧. بناءً على المعلومات التي أتيحت لنا، لم يستتر انتباها ما يجعلنا نعتقد أن المجموعة قد خالفت، خلال السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦، أي من الأحكام ذات الصلة للقانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥، أو النظام الأساسي للشركة، على وجه قد يكون له تأثير مادي على انشطتها أو مركزها العالمي الموحد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦؛ و
٨. يبين الإيضاح رقم ٢٤ حول البيانات المالية الموحدة المساهمات المجتمعية خلال السنة.

بالنيابة عن كي بي إم جي لوار جلف ليمتد

فوزي أبوبراس
رقم التسجيل: ٩٦٨
دبي، الإمارات العربية المتحدة

التاريخ ٠٨ FEB 2017

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشراكتها التابعة

بيان المركز المالي الموحد
كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	إيضاح	الموجودات
٦,٣٥٣,٧١٠	٧,١٠٨,١٣٤	٥	الموجودات غير المتداولة
٣٤٤,٠٦٧	٢٩٩,٢٦٩	٦	الممتلكات والمعدات
١٧٠,٥٧٢	١٢٤,٩٧٠	٧	دفاتر مقدمة لشراء طائرات جديدة
١,٢٩٦,٠٢٩	١,٢٩٧,٧٧٥	٨	العقارات الاستثمارية
٣٣,٠٧٨	٣٠,٢٦٨	٩	الموجودات غير الملموسة
٦٦٤,٣٩٨	٦٩٧,٠٧٦	١٠	المصروفات المؤجلة
٥٨,٨١٨	٧٣,٠٢٤	١٢	استثمارات
-----	-----		استثمارات محاسبة وفقاً لطريقة حقوق الملكية
٨,٩٢٠,٨٥٢	٩,٦٣٠,٥١٦		إجمالي الموجودات غير المتداولة
-----	-----		الموجودات المتداولة
١٧,١٥٤	١٦,٣٢٤		المذخرون
٥٢٨,٤٤١	٥٨٧,٨٥٢	١١	النفسم الدائنة التجارية والأخرى
٣٣٣,٦٥٤	٤٥٩,١٢٩	١١٤	استثمارات أخرى
١,٥٩٨,٥٥٩	١,٨١٨,٨٧٩	١٤	الأرصدة المصرفية والتقديمات
-----	-----		إجمالي الموجودات المتداولة
١١,٣٩٨,٨٦٠	١٢,٥١٢,٧٠٠		إجمالي الموجودات
=====	=====		المطلوبات
٧٩,٦٥٥	٩٥,٨٦٩	١٩	المطلوبات غير المتداولة
٩٥١,٤٦٥	١,١٢٦,٢٦٤	٢٠	مخصص تعويضات نهاية الخدمة للموظفين
٣,١٧٣,٥٨٩	٣,٤٧٩,٦٨٩	٢١	النفسم الدائنة التجارية والأخرى
-----	-----		الاستحقاق طول الأجل من مطلوبات عقود الإيجار التمويلي
٤,٢٠٤,٧٩٩	٤,٧٠١,٨٢٢		إجمالي المطلوبات غير المتداولة
-----	-----		المطلوبات المتداولة
٢٦٨,٣٥٤	٢٣٢,٩٨١		إيرادات مجلة
١,٦٠٥,٣٥٥	١,٤٢٧,٦٢٧	٢٠	النفسم الدائنة التجارية والأخرى
-	٢٦٤,٤٧٠	٢١٤	قروض مصرافية قصيرة الأجل
٣٢٢,٦٥٣	٣٩٨,١٨٦	٢١	الاستحقاق قصير الأجل من مطلوبات عقود الإيجار التمويلي
-----	-----		إجمالي المطلوبات المتداولة
٢,١٩٦,٣١٢	٢,٣٢٣,٢٦٤		إجمالي المطلوبات
-----	-----		رأس المال والاحتياطيات
٦,٤٠١,٠٢١	٧,٠٢٥,٠٨٦		رأس المال
-----	-----		الاحتياطي القانوني
٤,٦٦٦,٧٠٠	٤,٦٦٦,٧٠٠	١٥	احتياطيات أخرى
٣٧٠,٨٢٧	٤١٩,٨٦٩	١٧	الأرباح المحتجزة
(٥١٨,٢٦٨)	(٥٨,٤١٦)		حقوق الملكية النسبية لمالك الشركة
٤٤٢,٥٥٥	٤١٤,٨٩١		الحصص غير المسيطرة
-----	-----		إجمالي حقوق الملكية
٤,٩٦١,٨١٤	٥,٤٤٣,٠٤٤		إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية
٣٦,٠٢٥	٤٤,٥٧٠		
-----	-----		
٤,٩٩٧,٨٣٩	٥,٤٨٧,٦١٤		
=====	=====		
١١,٣٩٨,٨٦٠	١٢,٥١٢,٧٠٠		
=====	=====		

شكل الإيضاحات المرفقة على الصفحتين من ١٣ إلى ٥٥ جزءاً لا يتجاوز من هذه البيانات المالية الموحدة.

تم اعتماد هذه البيانات المالية الموحدة والتصريح بإصدارها من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ٢٠١٧ فبراير، وتم التوقيع بالإلزام عنهم من قبل.

المدير المالي

الرئيس التنفيذي

رئيس مجلس الإدارة

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول البيانات المالية الموحدة مدرج على الصفحتين من ١ إلى ٧.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشراكتها التابعة

بيان الدخل الموحد
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	إيضاح	
٣,٨٢٥,٨٥٩	٣,٧٧٨,٠٠٨	٢٢	الإيرادات
(٣,٠٢٣,٩٤٣)	(٣,١٤٧,٣٠٢)	٢٣	التكاليف المباشرة
-----	-----	-----	إجمالي الأرباح
٨٠١,٩١٦	٦٣٠,٧٠٦	-----	المصروفات العمومية والإدارية
(١٧١,٢٠٤)	(١٩٣,٥٢٤)	٢٤	مصاروفات البيع والتسويق
(٦٦,٦٣١)	(٧٢,٠٤٦)	٢٥	إيرادات التمويل
٧٩,٤٠٦	١١٥,٥٩٩	-----	تكاليف التمويل
(٧٤,٢٠٣)	(٩٠,٥٦٢)	-----	الحصة من أرباح/(خسائر) استثمارات محتسبة وفقاً لطريقة حقوق الملكية
(٨٧٥)	٧,٠٤٥	١٢	الإيرادات/(المصاروفات) الأخرى، صافي
(٣٧,٨٢١)	١١١,٥٥٠	٢٦	أرباح السنة
-----	-----	-----	الأرباح المنسوبة إلى:
٥١١,٢٥٤	٤٩٠,٤٤٣	-----	مالكي الشركة
١٩,٣٣٤	١٨,٣٤٥	-----	ال控股 غير المسيطرة
-----	-----	-----	ربحية السهم الأساسية (بالدرهم)
٥٣٠,٥٨٨	٥٠٨,٧٦٨	-----	-----
=====	=====	-----	-----
٠,١١	٠,١١	٢٧	-----
====	====	-----	-----

تُشكل الإيضاحات المرفقة على الصفحات من ١٣ إلى ٥٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول البيانات المالية الموحدة مدرج على الصفحات من ١ إلى ٧.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

**بيان الأرباح أو الخسائر والإيرادات الشاملة الأخرى الموحد
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦**

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	إيضاح	
٥٣٠,٥٨٨	٥٠٨,٧٦٨		أرباح السنة
-----	-----		الإيرادات الشاملة الأخرى
(١١,٧٧٦)	٣٢,٦٧٨	(١٠	التغير في القيمة العادلة لاستثمارات مُقاومة بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى
-----	-----		البنود التي لن يتم تحويلها لاحقاً إلى الأرباح أو الخسائر:
(١٧٢,١٨٦)	٣٧٨,١٣٢	١٤	الجزء الفعال من التغيرات في القيمة العادلة
(١٨٣,٩٦٢)	٤١٠,٨١٠	-----	اجمالي الإيرادات/(خسائر) الشاملة الأخرى
٣٤٦,٦٢٦	٩١٩,٥٧٨	-----	اجمالي الإيرادات الشاملة للسنة
-----	-----		اجمالي الإيرادات الشاملة المنسوبة إلى:
٣٢٧,٢٩٢	٩٠١,٢٣٣		مالي الشركة
١٩,٣٣٤	١٨,٣٤٥		الحصص غير المسيطرة
-----	-----		
٣٤٦,٦٢٦	٩١٩,٥٧٨	-----	
=====	=====		

تُشكل الإيضاحات المرفقة على الصفحتين من ١٣ إلى ٥٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول البيانات المالية الموحدة مدرج على الصفحتين من ١ إلى ٧.

شِرْكَةُ الْعُوْسَيْهُ لِلطَّبِيعَهُ (ش. ع. و. شرکاتها) التاسعه

بيان التغيرات في حقوق الملكية المودعة في ٣ ديسمبر ٢٠١٧

احتیاطات اخیر

الحصص	غير المسيطرة ألف درهم	المسنوبة للملكية الشبكية ألف درهم	الأرباح المتحصلة ألف درهم	احتياطي تحوط التحقق التقديري ألف درهم	احتياطي خلال الإيرادات القائمة العادلة ألف درهم	العام ألف درهم	الاحتياطي العام ألف درهم	القيمة المدفأة في المنطقة المترافق من العام ألف درهم
٥٠,٨٨٠,١٦	٥٣,٥٨٨ (٨٣,٩١٢)	١٩,٣٣٤ -	٥١١,٢٥٤ (٨٣,٩١٢)	-	(١٧٢,١,٨٧)	(٢٣,٤٠٤٤) -	١١,٢٧٣ -	-
٥٠,٥٤٠,٥٢٥	٥٩,٤٤٩, ٥٥٨٥	٩١,٤٦٤, ٢٦٠	٥٠,٥٤٤, ٥٥٨٥	-	٣,٩٦٩	-	(٣,٩٦٩) -	-
٥٠,٨٣٣,٩١٢	٥٣,٥٨٨ (٨٣,٩١٢)	-	-	-	-	-	-	-
٣٤٣,٦٢٦	-	١٩,٣٣٣ -	-	٥١٥,٢٢٣ -	(١٧٢,١,٨١)	-	٥٩,٨١٣ -	(٥٩,٨١٣) -
٤٢٩,٨٠٣	(٩,٨٠)	(٩,٩٧,٨٣٩ ٤,٩٩٧,٨٣٩ =)	(٤٢٩,٨٠٣ ٣٦,٩٢٥ =)	(١٠٢,٢٥٠) (٤٢,٠٠٣) =	(١٧٢,١,٨١)	-	٣٢,٨٤٥ -	(٤٨,٥٩٠) -
٤,٩٩٧,٨٣٩ =)	=	=	=	=	=	-	-	٥١,١٢٥ -
٤,٩٩٧,٨٣٩ =)	=	=	=	=	=	-	-	-
٣٦,٠٢٥	٣٦,٠٢٥ =)	٤,٩٦١,٨١ =)	٤,٩٦١,٨١ =)	٤٤٢,٥٥٥ =	(٨٦٥,١١٦)	٣٢,٨٤٥ =	٣١٤,٥٠ =	-
٣٦,٠٢٥	٣٦,٠٢٥ =)	٤,٩٦١,٨١ =)	٤,٩٦١,٨١ =)	٤٤٢,٥٥٥ =	(٨٦٥,١١٦)	٣٢,٨٤٥ =	٣١٤,٥٠ =	-
٥,٨٦٨,٧٣٤ =)	١٨,٣٤٠ -	٤,٩٦١,٨١ =)	٤,٩٦١,٨١ =)	٤٤٢,٤٢٣ -	-	٣٧٨,١٣٢ -	٢٢,٧٢٧ -	-
٩١٩,٥٧٨	١٨,٣٤٠ -	-	-	٩٠,٢٣٣ -	-	٣٧٨,١٣٢ -	٢٢,٧٢٧ -	-
(٤٢٩,٨٠٣)	(٩,٨٠)	-	-	-	(٩٨,٠٨٤) -	-	-	٤٤,٤٠٤ -
(٤,٩٩٧,٨٣٩ =)	(٤,٩٩٧,٨٣٩ =)	(٤,٩٦١,٨١ =)	(٤,٩٦١,٨١ =)	(٤٢,٠٠٣) =	(٤٢,٠٠٣) =	-	-	(٤٨,٧,٠٢١) -
٤,٩٩٧,٨٣٩ =)	=	=	=	=	=	-	-	١٥,٥٢٣ -

شكل الإضياعات المرفقة على الصفحات من ٥٥ إلى ١٣ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

بيان التدفقات النقدية الموحد
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	إيضاح	
٥٣٠,٥٨٨	٥٠٨,٧٦٨		الأنشطة التشغيلية
٣٩١,٢٦١	٤٤٢,٠٧٧		أرباح السنة
١٩,٧٠٢	٢٢,٩٧٦	١٩	تسويات لـ:
٨٤,٠٩٨	(٢,٨٤٢)		الاستهلاك والإطفاء
٨٧٥	(٧,٠٤٥)	١٢	مخصص تعويضات نهاية الخدمة للموظفين
(٤,٥٩١)	-	٢٦	الجزء غير الفعال/علي الفعالية من تحوط التدفق النقدي
(١٩,٤٠٦)	(١١٥,٥٩٩)		الحصة من أرباح/(خسائر) استثمارات محتسبة وفقاً لطريقة حقوق الملكية
٩٤٢,٥٢٧	٨٤٨,٣٣٥		عكس مخصص انخفاض القيمة
			إيرادات الفوائد من و丹ان مصرافية
			التدفقات النقدية التشغيلية قبل التغيرات في رأس المال العامل
			التغيرات في:
(٧٩,٦٩٩)	(٥٩,٢١١)		- الذمم المدينة التجارية والأخرى
٢٦٩	٨٣٠		- المخزون
٢١٢,٤١٣	٣٧٨,٠٩٥		- الذمم الدائنة التجارية والأخرى
١٣,٥٣٤	(٣٥,٣٧٣)	١٩	- الإيرادات المؤجلة
(٥,٣٤٨)	(٦,٧٦٢)		- تعويضات نهاية الخدمة المدفوعة للموظفين
١,٨٣,٦٩٦	١,١٢٥,٩١٤		صافي النقد من الأنشطة التشغيلية
=====	=====		الأنشطة الاستثمارية
(٥٩,٦٦٨)	(٦٣,٠٩٠)	٥	حيازة ممتلكات ومعدات
٩٥,١٧٢	(٢٦٧,٣٩١)	٦	(مدفوعات)/(مقوضات تتعلق بدفعات مقدمة لشراء طائرات جديدة)
(٤,١٧٥)	-	٧	دفقات إلى عقارات استثمارية
(٢٨,٥٨٨)	(٧٠٩)	٩	دفقات مقابل مصروفات مؤجلة
٢٧,٦٥٠	-	١٠	المتحصلات من بيع استثمار مقدس بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى
١٤,٠٠٠	٣,٠٠٠	١٢	توزيعات الأرباح المستلمة من انتلاقات مشتركة
(٢,٦٠٣)	(٢,٥٤٣)	٨	حيازة موجودات غير ملموسة
(١٣,١٢٤)	(١٠,١٦١)	١٢	دفقات لاستثمار في شركة زميلة
٣,٦٧٥	-		تأمينات مدفوعة لطائرات مستأجرة
(٢٩٠,٠٥٩)	(٢٧٨,٨٩٦)	١٤	التغير في الودائع الثابتة والودائع الهامشية
٧٩,٤٠٦	١١٥,٥٩٩		إيرادات الفوائد من ودان مصرافية
-	(١٢٥,٤٧٥)		استثمارات أخرى تم قيام بها - صافي
(١٨٣,٣١٤)	(٦٢٩,٦٦٦)		صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية
=====	=====		الأنشطة التمويلية
(٩,٨٠٠)	(٩,٨٠٠)		توزيعات الأرباح المدفوعة إلى الحصص غير المسيطرة
(٤٢٠,٠٠٣)	(٤٢٠,٠٠٣)		توزيعات الأرباح المدفوعة إلى مالكي الشركة
(٣٠٢,٦٧٢)	(٣٨٩,٤٩١)	٢١	دفقات مقابل مطلوبات عقود إيجار تمويلي
-	٢٦٤,٤٧٠	٢-١٤	قروض مصرافية تم الحصول عليها
(٧٣٢,٤٧٥)	(٥٥٤,٨٢٤)		صافي النقد المستخدم في الأنشطة التمويلية
=====	=====		صافي (النقص)/الزيادة في النقد وما يعادله
١٦٧,٩٠٧	(٥٨,٥٧٦)		النقد وما يعادله في بداية السنة
٦٢,٨٩٨	٢٣٠,٨٠٥		النقد وما يعادله في نهاية السنة
=====	=====		تسويات لـ:
١,٥٩٨,٥٥٩	١,٦١٨,٨٧٩	١٤	النقد لدى البنك وفي الصندوق
(١,٣٦٥,٩٨٧)	(١,٦٤٤,٨٥٠)		ودائع ثابتة تستحق بعد ثلاثة أشهر
(١,٢٦٧)	(١,٨٠٠)		ودائع هامشية تستحق بعد ثلاثة أشهر
=====	=====		
٢٣٠,٨٠٥	١٧٢,٢٢٩		
=====	=====		

تُشكل الإيضاحات المرفقة على الصفحات من ١٣ إلى ٥٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.
إن تقرير مدقق الحسابات المستقلين حول البيانات المالية الموحدة مدرج على الصفحات من ١ إلى ٧.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (شكل جزءاً من البيانات المالية الموحدة)

معلومات حول الشركة ١

تأسست شركة العربية للطيران ش.م.ع. ("الشركة") بتاريخ ١٩ يونيو ٢٠٠٧ كشركة مساهمة عامة بموجب القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم ٨ لسنة ١٩٨٤ (وتعديلاته). تزاول الشركة نشاطها في دولة الإمارات العربية المتحدة بموجب الرخصة التجارية الصادرة من دائرة التنمية الاقتصادية لحكومة الشارقة وبموجب شهادة تشغيل جوي رقم (إيه سي ٢) الصادرة من الهيئة العامة للطيران المدني، دولة الإمارات العربية المتحدة.

إن أسهم الشركة العادي مدرجة في سوق دبي المالي، دولة الإمارات العربية المتحدة.

إن عنوان المكتب المسجل للشركة هو ص.ب. ٨، الشارقة، الإمارات العربية المتحدة.

تشتمل البيانات المالية الموحدة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ على الأداء المالي والمركز المالي للشركة وشركاتها التابعة (يشار إليها مجتمعة بـ "المجموعة") بالإضافة إلى حصص المجموعة في الشركات الزميلة والانتاكات المشتركة.

تتمثل الأنشطة المرخص بها للمجموعة في النقل الجوي التجاري الدولي، تجارة الطائرات، تأجير الطائرات، تجارة قطع غيار الطائرات، وكالات السفر والسياحة، الوساطة التجارية، الفنادق، تأجير الشقق الفندقية، مكاتب التمثيل لشركات الطيران، نقل المسافرين، خدمات الشحن، وكلاء الشحن الجوي، خدمات نقل الوثائق، التدريب على الطيران وإصلاح وصيانة الطائرات.

فيما يلي ملكية المجموعة في شركاتها التابعة وانتلافاتها المشتركة وشركاتها الزميلة المختلفة وأنشطتها الرئيسية:

الاسم	الأنشطة الرئيسية	دولة التأسيس	القانونية ٢٠١٥	الملكية ٢٠١٦	الملكية ٢٠١٥	الملكية ٢٠١٦
الشركات التابعة						
مقر العالم للسفريات ذ.م.م. وشركاتها التابعة	السفر والرحلات والسياحة وخدمات الشحن.	الإمارات العربية المتحدة	%٥١	%٥١	%٥١	%٥١
الشركات التابعة لمقر العالم للسفريات ذ.م.م.						
مقر العالم للسفريات ذ.م.م.	السفر والرحلات والسياحة وخدمات الشحن.	قطر	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠
شركة مقر العالم للسفريات المحدودة	السفر والرحلات والسياحة وخدمات الشحن.	الملكة العربية السعودية	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠
مقر العالم للسفريات ذ.م.م.	السفر والرحلات والسياحة وخدمات الشحن.	الكويت	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠
مقر العالم للسفريات ذ.م.م.	السفر والسياحة والرحلات وخدمات الشحن.	البحرين	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠
مقر العالم للسفريات	وكيل سفريات	الإمارات العربية المتحدة	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠
كونموترافل (برايفت) ليمند	السفر والسياحة والرحلات وخدمات الشحن.	الهند	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠
كونموترافل وورلد (برايفت) ليمند *	السفر والسياحة والرحلات وخدمات الشحن.	الهند	-	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠
تيون بروتك للوساطة التجارية ش.ذ.م.م.	وسيط تجاري	الإمارات العربية المتحدة	%٥١	%٥١	%٥١	%٥١
إنفورميشن سيستمز أسوسييتس ش.م.ح.	خدمات تكنولوجيا المعلومات لقطاع الطيران.	الإمارات العربية المتحدة	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠
أكشن للضيافة	خدمات الضيافة والسياحة وإدارة وتشغيل المطاعم والفنادق.	الإمارات العربية المتحدة	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠
الانتاكات المشتركة						
شركة ألفا لخدمات الطيران، الإمارات العربية المتحدة (ذ.م.م.)	تقديم خدمات الوجبات الغذائية للرحلات الجوية والخدمات الإضافية لشركة العربية للطيران ش.م.ع.	الإمارات العربية المتحدة	%٥٠	%٥٠	%٥٠	%٥٠
شركة الشارقة لخدمات الطيران (ذ.م.م.)	تقديم الخدمات الأرضية للطائرات وخدمات المسافرين وخدمات الشحن في مطار الشارقة الدولي.	الإمارات العربية المتحدة	%٥٠	%٥٠	%٥٠	%٥٠
شركة العربية للطيران - مصر (ش.م.م.)	النقل الجوي التجاري الدولي.	مصر	%٥٠	%٥٠	%٥٠	%٥٠
الشركات الزميلة						
العربية للطيران المغرب، اس. اي.ه.	النقل الجوي التجاري الدولي.	المغرب	%٤٠	%٤٠	%٤٠	%٤٠
العربية للطيران الأردن ذ.م.م.	النقل الجوي التجاري الدولي.	الأردن	%٤٩	%٤٩	%٤٩	%٤٩

* تأسست خلال السنة الحالية.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشراكتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٢ أساس الإعداد

١-٢ بيان التوافق

تم إعداد هذه البيانات المالية الموحدة وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية وتلتزم بالنظام الأساسي للشركة والقانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢٠١٥) لسنة ٢٠١٥.

صدر القانون الاتحادي رقم (٢) لسنة ٢٠١٥ بدولة الإمارات العربية المتحدة الذي يمثل قانون الشركات التجارية (قانون الشركات لدولة الإمارات العربية المتحدة لسنة ٢٠١٥) في ١ أبريل ٢٠١٥ وتم تفعيله في ١ يوليو ٢٠١٥. يتعين على الشركات الالتزام بقانون الشركات التجارية الجديد بدولة الإمارات العربية المتحدة لسنة ٢٠١٥ في موعد أقصاه ٣٠ يونيو ٢٠١٧ وفقاً للأحكام الانتقالية الواردة فيه.

٢-٢ أساس القياس

تم إعداد هذه البيانات المالية الموحدة على أساس التكلفة التاريخية، باستثناء الأدوات المالية المشتقة والاستثمارات المُقاسة بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى، التي يتم قياسها بالقيمة العادلة في بيان المركز المالي الموحد.

٣-٢ العملة الرسمية وعملة عرض البيانات المالية

يتم عرض هذه البيانات المالية الموحدة بعملة درهم الإمارات العربية المتحدة ("الدرهم الإماراتي") وهي العملة الرسمية للمجموعة.

٤-٢ استخدام التقديرات والأحكام

إن إعداد البيانات المالية الموحدة وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية يتطلب من الإدارة وضع أحكام وتقديرات وافتراضات تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والمبالغ المعلنة للموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصروفات. وقد تختلف النتائج الفعلية عن تلك التقديرات.

تم مراجعة التقديرات والافتراضات التابعة لها بصورة مستمرة من قبل الإدارة، ويتم الاعتراف بالتعديلات على التقديرات المحاسبية في الفترة التي تم فيها تعديل التقديرات وفي أي فترات مستقبلية تتأثر بذلك التعديلات.

وبصورة محددة، يتم في الإيضاح ٣٤ بيان المعلومات حول المجالات الهامة لعدم اليقين في التقديرات والأحكام الهامة المستخدمة في تطبيق السياسات المحاسبية التي لها التأثير الأكبر على المبالغ المعترف بها في البيانات المالية الموحدة.

٥-٢ قياس القيم العادلة

تتطلب بعض الإفصاحات والسياسات المحاسبية للمجموعة قياس القيم العادلة لكل من الموجودات والمطلوبات المالية وغير المالية.

إن الإدارة مسؤولة بصورة عامة عن متابعة كافة قياسات القيمة العادلة الهامة، بما في ذلك القيم العادلة في المستوى ٣. تقوم الإدارة بصورة منتظمة بمراجعة المعطيات الهامة غير الملحوظة والتعديل على التقييم. في حال استخدام معلومات طرف آخر، مثل الأسعار المقدمة من وسيط أو خدمات التسويق، لقياس القيم العادلة، تقوم الإدارة بتقييم الأدلة التي يتم الحصول عليها من الأطراف الأخرى لدعم النتيجة النهائية أن هذه التقييمات تفي بمتطلبات المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية، بما في ذلك المستوى في النظام المتدرج لقيمة العادلة الذي يجب تصنيف مثل هذه التقييمات فيه.

عند قياس القيمة العادلة للأصل أو الالتزام، تستخدم المجموعة معطيات السوق الملحوظة بقدر الإمكان. ويتم تصنيف القيم العادلة في مستويات مختلفة في نظام متدرج للقيمة العادلة استناداً إلى المدخلات المستخدمة في أساليب التقييم كما يلي:

- المستوى ١: الأسعار المدرجة (غير معدلة) في أسواق نشطة لموجودات أو مطلوبات متطابقة.
- المستوى ٢: مدخلات بخلاف الأسعار المدرجة ضمن المستوى ١ وهي عبارة عن معطيات ملحوظة لموجودات أو مطلوبات، سواء بشكل مباشر (كالأسعار) أو بشكل غير مباشر (مشتقة من الأسعار).
- المستوى ٣: مدخلات لموجودات أو مطلوبات، غير مرتكزة على معطيات السوق الملحوظة (معطيات غير ملحوظة).

في حال تم تصنيف المدخلات المستخدمة في قياس القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات ضمن مستويات مختلفة في النظام المتدرج للقيمة العادلة، يتم تصنيف قياس القيمة العادلة بأكمله ضمن ذات المستوى في النظام المتدرج للقيمة العادلة الذي يكون فيه مدخلات هامة في أقل مستوى للفياس.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٢ أساس الإعداد (تابع)

٦-٢ تطبيق المعايير الجديدة والمعدلة من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية

١-٦-٢ المعايير الجديدة والتعديلات على المعايير

التطبيق المسبق للمعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية: الأدوات المالية

قررت المجموعة اعتباراً من ١ يوليوز ٢٠١٥ تطبيق المعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية: الأدوات المالية (٤٢٠١٤) بشكل مسبق للأدوات المالية. يتم احتساب كافة الموجودات المالية في أو بعد ١ يوليوز ٢٠١٦ من خلال تطبيق أحكام المعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية. يتطلب المعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية من المنشأة أن تقوم لاحقاً بقياس أدواتها المالية بما بالتكلفة المطفأة أو بالقيمة العادلة، وذلك حسب نموذج أعمال المنشأة الخاص بإدارة الأدوات المالية وسمات التدفقات النقدية التعاقدية للأدوات المالية. حتى تاريخ ٣٠ يونيو ٢٠١٥، قامت المجموعة بتطبيق أحكام المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩: الأدوات المالية، الاعتراف والقياس لاحتساب أدواتها المالية.

تأثير التطبيق المسبق للمعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية

إن تطبيق المعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية بشكل مسبق لم يكن له تأثير مادي على المركز المالي للمجموعة. وفقاً للأحكام الانتقالية للمعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية، قررت المجموعة عدم إعادة بيان المعلومات المقارنة. كان يتم سابقاً تصنيف الموجودات المالية والمطلوبات المالية للمجموعة على النحو التالي:

الموجودات المالية:

الاستثمارات المتاحة للبيع:

إن القيمة العادلة للاستثمارات المصنفة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩ كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ تم إعادة تصنيفها على أنها استثمارات مُقاسة بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى أو استثمار مقاس بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة الفائدة الفعلية عند تطبيق المعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية.

علاوة على ذلك، تم إعادة تصنيف مبلغ ٥٩.٩ مليون درهم الذي يمثل احتياطي القيمة العادلة الخاص بالاستثمارات المتاحة للبيع إلى التغير المتراكم في القيمة العادلة للاستثمارات المُقاسة بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى عند تطبيق المعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية.

بعد تطبيق المعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية، لن يتم إعادة تصنيف الأرباح والخسائر من الاستثمارات المُقاسة بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى إلى بيان الأرباح أو الخسائر الموحد ولن يتم الاعتراف بالانخفاض في قيمتها ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد.

الموجودات الأخرى:

بعد تطبيق المعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية، ما يزال يتم قياس كافة الموجودات المالية الأخرى بالتكلفة المطفأة، ولم تكن هناك أية عمليات إعادة تصنيف إلى أو من فئة قياس التكلفة المطفأة.

المطلوبات المالية:

بعد تطبيق المعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية، ما يزال يتم قياس كافة المطلوبات المالية الأخرى بالتكلفة المطفأة، ولم تكن هناك أية عمليات إعادة تصنيف إلى أو من فئة قياس التكلفة المطفأة.

محاسبة التحوط

يتم بموجب المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩ الاعتراف بتأثير القيمة الزمنية للمال ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد حيث تقوم المنشآت عادةً بتصنيف التغيرات في القيمة الجوهرية للمشتقات على أنها أداة تحوط. إن تطبيق المبادئ العامة لمحاسبة التحوط الواردة في المعيار ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية سوف يترتب عليه حدوث تغيرات في أدوات التحوط التي يتم تحويلها من بيان الأرباح أو الخسائر الموحد إلى بيان الدخل الشامل الموحد.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٢ أساس الإعداد (تابع)

٦-٢ تطبيق المعايير الجديدة والمعدلة من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية (تابع)

٦-٦-٢ المعايير الجديدة والتعديلات على المعايير والتفسيرات الصادرة ولم يتم تفعيلها بعد

هناك عدد من المعايير الجديدة والتعديلات على المعايير والتفسيرات التي تسري على الفترات السنوية التي تبدأ بعد ١ يناير ٢٠١٥، ويسمح بالتطبيق قبل ذلك التاريخ؛ إلا أن المجموعة لم تقم بتطبيق المعايير الجديدة والتعديلات على المعايير والتفسيرات التالية عند إعداد هذه البيانات المالية الموحدة.

• المعيار رقم ١٥ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية: الإيرادات من العقود مع العملاء

يضع المعيار رقم ١٥ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية إطار شامل لتحديد كيفية وحجم وتقوية الاعتراف بالإيرادات. يحل هذا المعيار محل التوجيهات الحالية المتعلقة بالإعتراف بالإيرادات بما في ذلك المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨ "الإيرادات" والمعيار المحاسبي الدولي رقم ١١ "عقود الإنشاءات" والتفسير رقم ١٣ الصادر عن لجنة تفسيرات المعايير الدولية للتقارير المالية "برامج ولاء العملاء". يسري المعيار رقم ١٥ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية على الفترات السنوية لإعداد التقارير التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠١٨، ويجوز التطبيق قبل ذلك التاريخ.

• المعيار رقم ١٦ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية: عقود الإيجار

يحل المعيار رقم ١٦ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية، المُصدر في يناير ٢٠١٦، محل التوجيهات السابقة الواردة في المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٧ عقود الإيجار. وفقاً لهذه التوجيهات المعدلة، سيتم إظهار عقود الإيجار ضمن بيان المركز المالي للمستأجر، مما يتربّط عليه مزيد من الوضوح لموجوداته ومطلوباته. علاوة على ذلك، يلغى هذا المعيار تصنيف عقود الإيجار إما كعقود إيجار تشغيلي أو عقود إيجار تمويلي حيث يتم معاملة كافة عقود الإيجار كعقود إيجار تمويلي من منظور المستأجر، وبذلك يتم إلغاء متطلبات اختبار تصنيف عقود الإيجار. ترتكز التوجيهات المعدلة بشكل أكبر على الطرف المسيطر على الأصل، وقد يتربّط على ذلك تغير في تحديد أي العقد تُعتبر عقداً إيجاراً.

يسري المعيار رقم ١٦ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠١٩. يجوز تطبيق هذا المعيار قبل ذلك التاريخ شريطة أن تقوم المجموعة أيضاً بتطبيق المعيار رقم ١٥ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية "الإيرادات من العقود مع العملاء".

لا تزال الإدارة تباشر تقييم المعايير والتعديلات على المعايير والتفسيرات المذكورة أعلاه لتحديد ما إذا كان لها تأثير مادي على البيانات المالية للمجموعة.

السياسات المحاسبية الهامة

٣

قامت المجموعة بصورة متسقة بتطبيق السياسات المحاسبية التالية على كافة الفترات المبينة في هذه البيانات المالية الموحدة (باستثناء التطبيق المبكر للمعيار ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية على النحو المفصح عنه في الإيضاح ١-٢).

١-٣ أساس التوحيد

تتألف هذه البيانات المالية الموحدة من بيان المركز المالي الموحد والنتائج الموحدة لعمليات الشركة وشركاتها التابعة (يشار إليها مجتمعة بـ"المجموعة") بالطريقة المباشرة بالإضافة إلى حصة المجموعة من صافي موجودات الشركات المستثمر بها المحاسبة وفقاً لطريقة حقوق الملكية. تم الإفصاح عن الشركات التابعة الرئيسية والشركات الزميلة والاختلافات المشتركة في الإيضاح ١ أعلاه.

تقوم المجموعة باحتساب عمليات دمج الأعمال باستخدام طريقة الاستحواذ عندما يتم تحويل السيطرة إلى المجموعة. ويتم عادةً قياس الثمن المحول عند الاستحواذ بالقيمة العادلة التي يتم احتسابها على أنها صافي الموجودات المحددة التي تم الاستحواذ عليها. ويتم بصورة سنوية اختبار أي شهرة تجارية تنشأ من الدمج للتحقق من تعرضها لأنخفاض في القيمة. ويتم الاعتراف بأية أرباح من الشراء بسعر منخفض مباشرة ضمن بيان الأرباح أو الخسائر المودع. ويتم بيان تكاليف المعاملة كمصروفات عند تكديها باستثناء التكاليف المتعلقة بإصدار سندات الدين أو سندات الملكية.

لا يشتمل الثمن المحول على المبالغ المتعلقة بتسوية العلاقات السابقة. غالباً ما يتم الاعتراف بهذه المبالغ ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد. ويتم قياس أي مبلغ يُحتمل دفعه بالقيمة العادلة في تاريخ الاستحواذ. عندما يتم تصنيف المبلغ المحتمل كحقوق ملكية، لا تتم إعادة قياسه ويتم احتساب التسوية ضمن حقوق الملكية. بخلاف ذلك، يتم الاعتراف بالتغييرات اللاحقة في القيمة العادلة للمبلغ المحتمل ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

١-٣ أساس التوحيد (تابع)

تقوم المجموعة بقياس الشهرة التجارية في تاريخ الاستحواذ بالقيمة العادلة للثمن المُحول مضافاً إليه القيمة المعترف بها لأي حصص غير مسيطرة في الشركة المستحوذ عليها، ناقصاً صافي الموجودات المعترف بها (بالقيمة العادلة) للموجودات القابلة للتحديد المستحوذ عليها والمطلوبات المفترضة. عندما تكون الزيادة بقيمة سالبة، يتم الاعتراف بالأرباح الناتجة عن الشراء بسعر منخفض بصورة مباشرة ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد.

يُفترض وجود التزام طارئ للشركة المستحوذ عليها في عملية دمج الأعمال فقط عندما يتمثل هذا الالتزام في التزام حالي ينشأ نتيجة حدث سابق، ويمكن قياس قيمته العادلة بصورة موثوقة.

يتم احتساب تكاليف المعاملة التي تتبعها المجموعة فيما يتعلق بدمج الأعمال كمصاروفات عندما يتم تكبدها، بخلاف تلك التكاليف المرتبطة بإصدار سندات الدين أو سندات الملكية.

الحصص غير المسيطرة

يتم قياس الحصص غير المسيطرة بحسبتها من صافي الموجودات القابلة للتحديد للشركة المستحوذ عليها في تاريخ الاستحواذ.

يتم احتساب التغيرات في حصة المجموعة في الشركة التابعة التي لا يتربّط عليها فقدان السيطرة كمعاملات حقوق ملكية.

الشركات التابعة

تتمثل الشركات التابعة في المنشآت التي تخضع لسيطرة المجموعة. تسيطر المجموعة على منشأة ما عندما تتعرض إلى، أو يكون لها حقوق في الحصول على، عائدات متغيرة نتيجة ارتباطها مع المنشآة ويكون لها القراءة على التأثير في هذه العائدات من خلال سيطرتها على المنشآة. تم إدراج البيانات المالية للشركات التابعة ضمن البيانات المالية الموحدة من تاريخ بدء السيطرة حتى تاريخ توقيف هذه السيطرة.

فقدان السيطرة

عندما تفقد المجموعة السيطرة على شركة تابعة، تقوم بإيقاف الاعتراف بموجودات ومطلوبات الشركة التابعة، بالإضافة إلى أي حصة غير مسيطرة والمكونات الأخرى لحقوق الملكية ذات الصلة. ويتم الاعتراف بأية أرباح أو خسائر متربّطة على فقدان السيطرة ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد. ويتم قياس أي حصة يتم الاحتفاظ بها في الشركة التابعة السابقة بالقيمة العادلة عندما يتم فقدان السيطرة.

السيطرة – الاستحواذ التدريجي

عندما تسيطر المجموعة على شركة زميلة/ترتيب مشترك، فإنها تقوم بإيقاف الاعتراف بالقيمة الدفترية للشركة الزميلة/الترتيب المشترك بعد احتساب الأرباح أو الخسائر حتى تاريخ الاستحواذ التدريجي. ويتم الاعتراف بأية أرباح أو خسائر ناتجة ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد. فيما يتعلق بأية حصة من أرباح الشركة الزميلة السابقة/الترتيب المشترك السابق، يتم قياسها بالقيمة العادلة عندما تتم السيطرة.

الحصص في الترتيبات المشتركة

قامت المجموعة بموجب المعيار ١١ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية بتقييم حصصها في الترتيبات المشتركة إما كعمليات مشتركة أو انتلافات مشتركة بناءً على حقوق المجموعة في الموجودات والتزاماتها تجاه المطلوبات الخاصة بتلك الترتيبات.

عند إجراء هذا التقييم، تأخذ المجموعة بالاعتبار هيكل الترتيبات والشكل القانوني لأي منشأة منفصلة والشروط التعاقدية والمعطيات والظروف الأخرى.

بناءً على هذا التقييم، خلصت المجموعة إلى أن ارتباطها في الترتيبات المشتركة هو انتلاف مشترك من حيث طبيعته.

يتمثل الانتلاف المشترك في الترتيب الذي تسيطر عليه المجموعة بصورة مشتركة ويكون للمجموعة حقوق في صافي موجوداته عوضاً عن حقوق في الموجودات والتزامات تجاه المطلوبات.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

١.٣ أساس التوحيد (تابع)

الحصص في الترتيبات المشتركة (تابع)

يتم احتساب الحصص في الالتفادات المشتركة باستخدام طريقة حقوق الملكية. يتم مبدئياً الاعتراف بها بالتكلفة التي تتضمن تكاليف المعاملات. لاحقاً للاعتراف المبidentي، تشمل البيانات المالية الموحدة على حصة المجموعة من الأرباح أو الخسائر والإيرادات الشاملة الأخرى للالتفادات المشتركة حتى تاريخ توقيت السيطرة المشتركة.

الحصص في شركات زميلة

تتمثل الشركات الزميلة في الشركات التي يوسع المجموعة ممارسة تأثير جوهري على سياساتها المالية والتشغيلية، ولكنه ليس سيطرة أو سيطرة مشتركة.

يتم احتساب الحصص في الشركات الزميلة باستخدام طريقة حقوق الملكية. ويتم الاعتراف بها مبدئياً بالتكلفة التي تشمل على تكاليف المعاملات. عقب الاعتراف المبidentي، تشمل البيانات المالية الموحدة على حصة المجموعة من الأرباح أو الخسائر والإيرادات الشاملة الأخرى للشركات الزميلة حتى تاريخ توقيت التأثير الجوهري.

المعاملات المحفوظة عند التوحيد

يتم حذف الأرصدة والمعاملات الداخلية التي تتم فيما بين شركات المجموعة وأية إيرادات ومصروفات غير محققة ناتجة عن المعاملات الداخلية بين شركات المجموعة عند إعداد البيانات المالية الموحدة. ويتم حذف الأرباح غير المحققة الناشئة عن المعاملات مع الشركات المستثمر بها وفقاً لطريقة حقوق الملكية مقابل الاستثمار إلى مدى حصة المجموعة في الشركة المستثمر بها. يتم حذف الخسائر غير المحققة بنفس الطريقة التي يتم بها حذف الأرباح غير المحققة، لكن فقط إلى المدى الذي لا يوجد فيه دليل على انخفاض القيمة.

٢.٣ الاعتراف بالإيرادات

يتم قياس الإيرادات بالقيمة العادلة للثمن المقيد أو مستحق القبض. ويتم تخفيض الإيرادات مقابل المرتجعات المقدرة من العملاء والخصومات والمخصصات المماثلة الأخرى.

تقديم الخدمات

يتم الاعتراف بإيرادات تذاكر السفر في الفترة التي يتم تقديم الخدمة فيها. تتمثل الإيرادات غير المحققة في تذاكر السفر التي تم بيعها ولم يتم استخدامها في السفر حيث يتم إدراجها ضمن المطلوبات المتداولة كإيرادات مؤجلة. ويتم بيانها ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحدة عندما يتم استخدامها في السفر أو عند انتهاء صلاحية تلك التذاكر.

يتم الاعتراف بمبيعات الخدمات الأخرى عندما يتم تقديم الخدمات.

إيرادات الفنادق

يتم الاعتراف بالإيرادات من إيجار الغرف بشكل تناوب على مدى فترة الإقامة. ويتم الاعتراف بالإيرادات من بيع البضائع والأطعمة والمشروبات عند إصدار فواتير المبيعات ذات الصلة عند تقديم البضائع للنزلاء والعملاء.

برنامج الولاء

يتم توزيع الإيرادات بين برنامج الولاء والمكونات الأخرى لعملية البيع. إن المبلغ المخصص لبرنامج الولاء مؤجل، ويتم الاعتراف به كإيرادات ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد عندما ترى المجموعة أنه لم يعد من المرجح أن يسترد العملاء النقاط بموجب هذا البرنامج.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣ السياسات المحاسبية الهامة (تابع) ٣

٣-٣ إيرادات توزيعات الأرباح

يتم الاعتراف بإيرادات توزيعات الأرباح من الاستثمارات عند ثبوت حق المجموعة في استلام دفعات توزيعات الأرباح.

٤-٣ إيرادات التمويل وتكاليف التمويل

تتألف إيرادات التمويل بصورة رئيسية من إيرادات الفوائد على الودائع الثابتة والاستثمارات. ويتم الاعتراف بإيرادات الفوائد ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد عند استحقاقها باستخدام طريقة معدل الفائدة الفعلي.

تتألف تكاليف التمويل بصورة رئيسية من مصروفات الفوائد على القروض المصرفية والتزامات عقود الإيجار التمويلي. ويتم الاعتراف بكافة تكاليف الاقراض ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد باستخدام طريقة معدل الفائدة الفعلي. إلا أنه تتم رسملة تكاليف الاقراض المنسوبة مباشرة لحجزة أو إنشاء أو إنتاج موجودات مؤهلة كجزء من تكلفة تلك الموجودات. يتمثل الأصل المؤهل في الأصل الذي يستغرق بالضرورة فترة زمنية طويلة حتى يصبح جاهزاً للاستخدام المزمع له أو البيع. تتوقف الرسملة عندما يتم الانتهاء من كافة الأنشطة الضرورية لإعداد الأصل للاستخدام المزمع له أو بيته.

٥-٣ الإيرادات من إيجار العقارات الاستثمارية

يتم الاعتراف بالإيرادات من إيجار العقارات الاستثمارية على أساس القسط الثابت على مدى فترة عقد الإيجار. ويتم الاعتراف بحوافز الإيجار المنوحة كجزء لا يتجزأ من إجمالي إيرادات الإيجار على مدى فترة عقد الإيجار.

٦-٣ عقود الإيجار

يتم تصنيف عقود الإيجار كعقود إيجار تمويلي عندما تقتضي شروط عقود الإيجار تحويل كافة مخاطر وامتيازات الملكية إلى المستأجر بشكل فعلي. يتم تعيين كافة عقود الإيجار الأخرى كعقود إيجار تشغيلي.

عندما تكون المجموعة هي المؤجر

يتم الاعتراف بإيرادات الإيجارات من عقود الإيجارات التشغيلي على أساس القسط الثابت على مدى فترة العقود ذات الصلة. ويتم إضافة التكاليف المباشرة الأولية المتکبدة أثناء التفاوض وإعداد عقود الإيجار التشغيلي إلى القيمة الدفترية للأصل المؤجر ويتم الاعتراف بها على أساس القسط الثابت على مدى فترة عقد الإيجار.

عندما تكون المجموعة هي المستأجر

يتم تعيين عقود إيجار الموجودات التي تقوم المجموعة بموجبها بتحويل كافة مخاطر وامتيازات الملكية كعقود إيجار تمويلي. يتم مبنئاً قياس الموجودات المؤجرة بالقيمة التي تساوي قيمتها العادلة أو القيمة الحالية لدفعات الإيجار الدنيا، أيهما أقل. عقب الاعتراف المبدئي، يتم احتساب الموجودات وفقاً للسياسة المحاسبية المطبقة على الموجودات.

يتم توزيع دفعات الإيجار ما بين مصروفات التمويل وانخفاضات الالتزام المستحق بموجب عقد الإيجار بهدف تحديد سعر فائدة ثابت على الرصيد المتبقى من الالتزام. يتم الاعتراف بمصروفات التمويل فوراً ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد. ويتم الاعتراف بالإيجارات المحتملة كمصروفات في الفترات التي يتم تكبدها فيها.

يتم الاعتراف بدفعات عقود الإيجار التشغيلي كمصروفات على أساس القسط الثابت على مدى فترة عقد الإيجار، باستثناء الحالات التي يوجد فيها أساس منهجي آخر يعبر بشكل أفضل عن النمط الزمني الذي يتم فيه استخدام المنافع الاقتصادية من الأصل المؤجر. يتم تسجيل الإيجارات المحتملة بموجب عقود الإيجارات التشغيلي كمصروفات في الفترة التي يتم تكبدها فيها.

في حال تم استلام حواجز إيجارية لإبرام عقود إيجار تشغيلي، يتم الاعتراف بهذه الحواجز كمطلوبات. يتم الاعتراف بجمالي امتيازات الحواجز كانخفاض في المصروفات الإيجارية على أساس القسط الثابت على مدى فترة عقد الإيجار، باستثناء الحالات التي يوجد فيها أساس منهجي آخر يعبر بشكل أفضل عن النمط الزمني الذي يتم فيه استخدام المنافع الاقتصادية من الأصل المؤجر.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

٧-٣ العملات الأجنبية

يتم تحويل المعاملات بالعملات الأجنبية إلى الدرهم الإماراتي وفقاً لأسعار الصرف السائدة في تاريخ المعاملات. يتم تحويل الموجودات والمطلوبات المالية بالعملات الأجنبية إلى الدرهم الإماراتي وفقاً لأسعار الصرف السائدة في تاريخ التقرير. ويتم تحويل الموجودات والمطلوبات غير المالية التي يتم قياسها بالقيمة العادلة بالعملات الأجنبية إلى الدرهم الإماراتي وفقاً لأسعار الصرف السائدة في التاريخ الذي تم فيه تحديد القيمة العادلة. يتم بصورة عامة الاعتراف بفارق صرف العملات الأجنبية ضمن بيان الأرباح أو الخسائر المزدوجة لا يتم تحويل البند غير المالي الذي يتم قياسها بناء على التكالفة التاريخية بالعملة الأجنبية.

٨-٣ الممتلكات والمعدات

لا يتم احتساب استهلاك للأرض المنوحة من قبل حكومة الشارقة والتي تم الحصول عليها عن طريق الاستحواذ على فندق ومنتجع راديسون بلو، حيث يعتبر عمرها الإنتاجي غير محدد.

يتم تسجيل العقارات قيد الإنشاء لأغراض الإنتاج أو التوريد أو لأغراض إدارية بالتكلفة ناقصاً خسائر انخفاض القيمة، إن وجدت. تشمل التكاليف على الأتعاب المهنية، والتأهيل الموجودات، تكاليف الاقتران المرسلة وفقاً للسياسات المحاسبية المتبعه لدى المجموعة. يتم تصنيف هذه الممتلكات ضمن الفئة المناسبة من الممتلكات والمعدات عندما يتم الانتهاء من إيجارها وتصبح جاهزة للاستخدام المزمع لها. يبدأ احتساب الاستهلاك لهذه الموجودات وفقاً لنفس الأساس المتبعة لاحتساب الاستهلاك للموجودات العقارية الأخرى، عندما تصبح الموجودات جاهزة للاستخدام المزمع لها.

يتم بيان بنود الممتلكات والمعدات الأخرى بالتكلفة ناقصاً الاستهلاك المترافق وخسائر انخفاض القيمة، إن وجدت.

يتم احتساب الاستهلاك، بغرض شطب تكالفة الموجودات (باستثناء الأراضي المملوكة تملك حر والعقارات قيد الإنشاء)، على أساس القسط الثابت على مدى أعمارها الإنتاجية المقدرة على النحو التالي:

سنوات

٢٠ - ١٥	مباني
١٥	طائرات
٢٠	محركات طائرات
١٠ - ٣	معدات وقطع غيار طائرات
١٥ - ٣	معدات بالمطار
٧ - ٣	ممتلكات ومعدات أخرى
====	

تتم إعادة تقدير طريقة الاستهلاك والأعمار الإنتاجية والقيم المتبقية للموجودات بتاريخ كل تقرير. يتم تسجيل التكاليف اللاحقة في القيمة الدفترية للأصل أو يتم الاعتراف بها كأصل منفصل، حيثما يكون مناسباً، عندما يكون من المرجح أن تتدفق المنافع الاقتصادية المستقبلية المرتبطة بهذا البند إلى المجموعة ويمكن قياس تكالفة البند بصورة موثوقة. يتم تحمل كافة تكاليف الإصلاحات والصيانة الأخرى على بيان الأرباح أو الخسائر المزدوجة عند تكبدها.

يتم تحديد الأرباح أو الخسائر من استبعاد أو سحب الأصل من الخدمة على أنها الفرق بين المتحصلات من البيع والقيمة الدفترية للأصل. ويتم الاعتراف بها ضمن بيان الأرباح أو الخسائر المزدوجة.

٩-٣ المنح الحكومية

يتم الاعتراف بالأرض المنوحة للمجموعة بقيمة اسمية في حال وجود تأكيد معقول أن الأرض سوف يتم استلامها من قبل المجموعة وأن المجموعة سوف تلتزم بجميع الشروط المتعلقة بذلك المنحة، إن وجدت.

١٠-٣ العقارات الاستثمارية

يتم احتساب العقارات الاستثمارية وفقاً لنموذج التكالفة الوارد في المعيار المحاسبي الدولي رقم ٤٠. تتمثل العقارات الاستثمارية في العقارات التي يتم الاحتفاظ بها بغرض تحقيق إيرادات إيجارية و/ أو لزيادة قيمة رأس المال (بما في ذلك العقارات قيد الإنشاء لنفس الأغراض)، ويتم بيانها بالتكلفة ناقصاً الاستهلاك المترافق وخسائر انخفاض القيمة التي تم تحديدها. تشمل التكالفة على تكالفة استبدال جزء من العقارات الاستثمارية الكلمة وقت تكبد هذه التكاليف إذا تم الوفاء بمعايير الاعتراف، باستثناء تكاليف الصيانة اليومية للعقارات الاستثمارية.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشراكتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

١٠-٣ العقارات الاستثمارية (تابع)

إن العقارات الاستثمارية قيد التطوير التي يتم إنشاؤها أو تطويرها بغرض استخدامها في المستقبل كعقارات استثمارية يتم قياسها مبدئياً بالتكلفة بما في ذلك كافة التكاليف المباشرة المنسوبة إلى تصميم وإنشاء العقار. عند الانتهاء من الإنشاء أو التطوير، يتم تحويل هذه العقارات إلى عقارات استثمارية. يبدأ احتساب الاستهلاك لهذه الموجودات وفقاً لنفس الأساس المتبعة لاحتساب الاستهلاك للعقارات الاستثمارية الأخرى، عندما تُصبح الموجودات جاهزة للاستخدام المزمع لها.

يتم تحويل الاستهلاك بغرض سطح تكلفة العقارات الاستثمارية، بخلاف الأراضي والعقارات الاستثمارية قيد التطوير، على مدى الأعمار الإنتاجية المقدرة بـ ٢٠ سنة، باستخدام طريقة القسط الثابت.

قام استشاري خارجي بتقييم الأرض المنوحة للمجموعة من حكومة الشارقة التي تم إنشاء عقار استثماري عليها.

يتم إيقاف الاعتراف بالعقارات الاستثمارية إما في حالة استبعادها أو إيقاف استخدامها بصورة دائمة ويكون من المتوقع عدم تدفق منافع اقتصادية مستقبلية من استبعادها. يتم الاعتراف بأية أرباح أو خسائر من إيقاف استخدام أو استبعاد أحد العقارات الاستثمارية ضمن الأرباح أو الخسائر في الفترة التي يتم فيها إيقاف الاستخدام أو الاستبعاد.

عندما يصبح العقار الاستثماري مسغولاً من قبل المالك، يتم إعادة تصنيفه كممتلكات وألات ومعدات وتصبح قيمته الدفترية في تاريخ إعادة التصنيف متساوية لتكلفته لأغراض الاحتساب. عندما يتم تحويل أحد بنود الممتلكات والألات والمعدات إلى عقار استثماري بعد التغير في استخدامه، يتم الاعتراف مباشرةً بأي فرق ينشأ في تاريخ التحويل بين القيمة الدفترية للبند قبل التحويل مباشرةً وقيمتها العادلة ضمن حقوق الملكية إذا كان يمثل ربح أو يتم تحميشه على بيان الأرباح أو الخسائر الموحد إذا كان يمثل خسارة.

١١-٣ الشهرة التجارية

يتم الاعتراف بالشهرة التجارية الناتجة عن الاستحواذ على شركة تابعة أو انتلاف مشترك كأصل ويتم قياسها مبدئياً بالتكلفة والتي تعادل الزيادة في تكلفة دمج الأعمال عن حصة المجموعة من صافي القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات القابلة للتخييد والالتزامات الطارئة المعترف بها. إذا زادت حصة المجموعة من صافي القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات القابلة للتخييد والالتزامات الطارئة للشركة المستحوذ عليها، بعد إعادة التقييم، عن تكلفة دمج الأعمال، يتم الاعتراف بالزيادة مباشرةً ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد.

لأغراض اختبار انخفاض القيمة، يتم توزيع الشهرة التجارية على كل الوحدات المنتجة للنقد الخاصة بالمجموعة (أو مجموعات الوحدات المنتجة للنقد) التي من المتوقع أن تستفيد من الدمج.

يتم اختبار الوحدة المنتجة للنقد التي تم توزيع الشهرة التجارية عليها للتحقق من تعرضها لانخفاض في القيمة بصورة سنوية، أو عدة مرات في السنة عندما يكون هناك مؤشر على تعرض الوحدة لانخفاض في القيمة. عندما تكون القيمة القابلة للاسترداد للوحدة المنتجة للنقد أقل من القيمة الدفترية، يتم توزيع خسائر انخفاض القيمة أو لا لتخفيض القيمة الدفترية لأية شهرة تجارية موزعة على الوحدة ثم على الموجودات الأخرى للوحدة بشكل تناسبي استناداً إلى القيمة الدفترية لكل أصل في الوحدة. ويتم الاعتراف بخسائر انخفاض قيمة الشهرة التجارية مباشرةً ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد. ولا يتم عكس خسائر الانخفاض في قيمة الشهرة التجارية المعترف بها في فترات لاحقة.

عند استبعاد الوحدة المنتجة للنقد ذات الصلة، يتم تسجيل القيمة المنسوبة للشهرة التجارية عند تحديد الأرباح والخسائر الموحدة الناتجة عن الاستبعاد.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

١٢-٣ الموجودات غير الملموسة

يتم تحديد الموجودات غير الملموسة التي تم الاستحواذ عليها نتيجة دمج الأعمال ويتم الاعتراف بها بشكل منفصل عن الشهرة إذا اطبق تعريف الموجودات غير الملموسة عليها وإذا أمكن قياس قيمها العادلة بصورة معقولة. تتمثل تكفة تلك الموجودات غير الملموسة في قيمها العادلة في تاريخ الاستحواذ.

إن الأعمار الإنتاجية للموجودات غير الملموسة غير محددة.

عقب الاعتراف البديهي، يتم بيان الموجودات غير الملموسة التي تم الاستحواذ عليها نتيجة دمج الأعمال بالتكلفة ناقصاً خسائر انخفاض القيمة المتراكمة بنفس الطريقة التي يتم بها بيان الموجودات غير الملموسة التي تم الاستحواذ عليها بشكل منفصل.

تم رسملة المصروفات اللاحقة عندما تزيد من المنافع الاقتصادية المستقبلية المتضمنة في الأصل المحدد الذي تتعلق به. ويتم الاعتراف بكافة المصروفات الأخرى، بما في ذلك المصروفات المتکبدة على الشهرة التجارية والعلامات التجارية التي يتم إنتاجها داخلية، ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد عند تكبدها.

يتم اختبار الموجودات غير الملموسة ذات الأعمار الإنتاجية غير المحددة مقابل انخفاض القيمة بصورة سنوية أو عدة مرات سنويًا في حال وجود مؤشرات على انخفاض القيمة.

١٣-٣ المصروفات المؤجلة

يتم إطفاء المصروفات المؤجلة وفقاً لطريقة القسط الثابت على مدى الفترة المقدرة للانتفاع.

١٤-٣ المخزون

يتم بيان المخزون بالتكلفة أو صافي القيمة القابلة للتحقيق، أيهما أقل. تتألف التكفة من تكلفة شراء المواد و، حيثما ينطوي ذلك، تكاليف العمالة والمصروفات غير المباشرة التي تم تكبدها لإيصال المخزون لوضعه الراهن وموقعه الحالي. يتم احتساب تكفة المخزون وفقاً لطريقة الوارد أولاً بصدر أولأ. تتمثل صافي القيمة القابلة للتحقيق في سعر البيع المقدر ناقصاً كافة التكاليف المقدرة للإنجاز والتكاليف اللازمة لإتمام البيع.

١٥-٣ مخصص امتيازات الموظفين

مخصص تعويضات نهاية الخدمة للموظفين

يتم تكوين مخصص إجمالي قيمة تعويضات نهاية الخدمة المستحقة للموظفين من غير مواطني دولة الإمارات العربية المتحدة وفقاً لقانون العمل بدولة الإمارات العربية المتحدة ويرتكز استحقاق الموظف في الحصول على هذه التعويضات على الراتب الأخير للموظف ومدة خدمته في نهاية فترة التقرير. يتم تكوين مخصص تعويضات نهاية الخدمة للموظفين الذين يعملون في شركات تقع في دول أخرى وفقاً للقوانين واللوائح المحلية المطبقة على كل شركة.

خطط المساهمات المحددة

تتمثل خطة المساهمة المحددة بخطة تعويضات نهاية الخدمة للموظفين التي تقوم المنشأة بدفع مساهمات ثابتة في منشأة منفصلة ولن يتربّط عليها التزامات قانونية أو إنشائية لدفع مبالغ إضافية. يتم بيان الالتزامات المتعلقة بخطط المساهمات المحددة كمصاريفات عندما يتم تقديم الخدمة ذات الصلة. ويتم الاعتراف بمساهمات المدفوعة مقدماً كأصل إلى المدى الذي يكون فيه استرداد المبالغ الفعلية أو تخفيض الدفعات المستقبلية متاحاً.

إن موظفي المجموعة من مواطني دولة الإمارات العربية المتحدة أعضاء في برنامج معاشات التقاعد والتأمينات الاجتماعية الذي تديره الحكومة وفقاً لقانون العمل بدولة الإمارات العربية المتحدة رقم ١٩٩٩ لسنة ١٩٩٩. يتطلب من المجموعة المساهمة بما يعادل ١٢.٥٪ من "الراتب الخاضع لاحتساب المساهمة" في برنامج تعويضات التقاعد لتمويل التعويضات. كما يساهم الموظفون والحكومة بنسبة ٥٪ و ٢٥٪ على التوالي من "الراتب الخاضع لاحتساب المساهمة" في البرنامج. إن التزام المجموعة فيما يخص برنامج معاشات التقاعد والتأمينات الاجتماعية يقتصر على سداد المساهمات المحددة فقط. ويتم تحويل تلك المساهمات على بيان الأرباح أو الخسائر الموحد.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

١٦-٣ صيانة الطائرات

فيما يتعلق بالطائرات المؤجرة بموجب عقود إيجار تشغيلي، والتي يموجبها تكون المجموعة ملزمة بصيانة الطائرات، يتم بيان الاستحقاقات المترتبة على هذا الالتزام بناء على التكاليف المستقبلية المقدرة لصيانة الهيكل الأساسي للطائرات وبعض أعمال الصيانة للمحركات من خلال تحويل المصارف المناسبة ضمن الأرباح أو الخسائر الموحدة استناداً إلى عدد ساعات الطيران أو عدد الدورات التشغيلية للطائرات والتقديرات الهندسية.

فيما يتعلق بالطائرات التي تمتلكها المجموعة، يتم تقييم مصروفات الصيانة المستحقة بناء على تقييم تقني.

١٧-٣ الإيرادات المؤجلة

تتمثل الإيرادات المؤجلة بصورة رئيسية في الإيرادات غير المكتسبة من تذاكر السفر المباعة ولم يتم استخدامها وسوف يتم الاعتراف بذلك الإيرادات ضمن الأرباح أو الخسائر الموحدة عند استخدام التذاكر أو انتهاء تاريخ صلاحتتها.

١٨-٣ المخصصات

يتم الاعتراف بمخصص ما عندما يتربّط على المجموعة، نتيجة لحدث سابق، التزام حالي قانوني أو ضمني يمكن تقدّمه بصورة موثوقة ويكون من المرجح أن يلزم إجراء تدفقات نقية خارجة للمنافع الاقتصادية لتسوية الالتزام. يتم تحديد المخصصات من خلال خصم التدفقات النقية المستقبلية المتوقعة بمعدل ما قبل الضررية يعكس تقييمات السوق الحالية لقيمة الزمنية للمال والمخاطر التي ينطوي عليها الالتزام. ويتم الاعتراف بعكس الخصم ككلفة التمويل.

١٩-٣ الأدوات المالية غير المشتقة

تتألف الأدوات المالية غير المشتقة من الاستثمارات والودائع لدى بنوك وال النقد والأرصدة المصرفية والذمم المدينية التجارية والأخرى والذمم الدائنة التجارية والأخرى والمستحق من إلى أطراف ذات علاقة ومطلوبات عقود الإيجار التمويلي والقروض قصيرة الأجل.

تقوم المجموعة مبدئياً بالاعتراف بالقروض والدفعات المقدمة والودائع في التاريخ الذي تنشأ فيه. ويتم مبدئياً الاعتراف بكافة الموجودات والمطلوبات المالية الأخرى في التاريخ الذي تصبح فيه المجموعة طرفاً في الأحكام التعاقدية الخاصة بالأداة.

الموجودات المالية

يتم مبدئياً قياس الأصل المالي بالقيمة العادلة زانداً، بالنسبة للبند غير المبين بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر الموحدة، تكاليف المعاملة المنسوبة بصورة مباشرة لحيازته أو إصداره.

يتم مبدئياً تصنيف الموجودات المالية على أنها مقاسة بالتكلفة المطفأة أو بالقيمة العادلة. لاحقاً لقياس المبدئي، يتم قياس كافة الموجودات المالية إما بالتكلفة المطفأة أو القيمة العادلة.

يتم تصنيف الموجودات المالية غير المشتقة ضمن الفئات التالية:

- الموجودات المالية المقاسة بالتكلفة المطفأة

يكون الأصل المالي مؤهلاً للاقىاس بالتكلفة المطفأة فقط في حالة تحقق كلا الشرطين التاليين:

- أن يتم الاحتفاظ بالأصل ضمن نموذج عمل يهدف إلى الاحتفاظ بالموجودات من أجل تحصيل التدفقات النقدية التعاقدية؛ و
- أن ينشأ عن الشروط التعاقدية للموجودات المالية في تواريخ محددة تدفقات نقية تمثل دفعات المبلغ الأساسي والفائدة على المبلغ الأساسي المستحق.

في حال لم يفي الأصل المالي بكلا الشرطين السابقين، يتم قياسه بالقيمة العادلة.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

١٩.٣ الأدوات المالية غير المشتقة (تابع)

الموجودات المالية (تابع)

تقوم المجموعة بتقييم نموذج العمل على مستوى المحفظة حيث أن ذلك يمثل أفضل طريقة يمكن من خلالها إدارة الأعمال وتقديم المعلومات إلى الإدارة.

لتقييم ما إذا كان يتم الاحتفاظ بالأصل المالي ضمن نموذج عمل يهدف إلى الاحتفاظ بالموجودات من أجل تحصيل التدفقات النقدية التعاقدية، تأخذ المجموعة باعتبارها ما يلي:

- سياسات وأهداف الإدارة فيما يتعلق بالمحفظة وتأثير تطبيق هذه السياسات؛
- كيفية تقييم الإدارة لأداء المحفظة؛
- مدى ترکيز استراتيجية الإدارة على الحصول على إيرادات فائدة تعاقدية؛
- مدى تكرار مبيعات الأصل المتوقعة؛
- سبب بيع أي أصل؛ و
- هل الموجودات التي يتم بيعها يتم الاحتفاظ بها لفترة ممتدة بناءً على استحقاقها التعاقدية أم يتم بيعها بعد فترة قصيرة من الاستحواذ عليها أو لفترة ممتدة قبل تاريخ استحقاقها.

- الموجودات المالية المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى

قد تقرر المجموعة بشكل لا رجعة فيه عند الاعتراف المبدئي (وفقاً لكل أداة على حدة) تصنيف الاستثمارات في بعض أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى. لا يجوز التصنيف بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى إذا كان يتم الاحتفاظ بسندات الملكية بغرض المتاجرة.

يتم الاعتراف بتوزيعات الأرباح المتعلقة بالاستثمارات في سندات الملكية ضمن الأرباح أو الخسائر الموحدة عندما يثبت حق المجموعة في استلام توزيعات الأرباح ما لم تمثل هذه التوزيعات بصورة واضحة استرداد لجزء من تكالفة الاستثمار.

لا تتم إعادة تصنيف الأرباح والخسائر من سندات الملكية إلى الأرباح أو الخسائر الموحدة ولم يتم الاعتراف بأي انخفاض في القيمة ضمن الأرباح أو الخسائر الموحدة.

لا تتم إعادة تصنيف الموجودات المالية عقب الاعتراف المبدئي بها ما لم تقم المجموعة بتغيير نموذج الأعمال المتعلق بإدارة الموجودات المالية.

- الموجودات المالية المقاسة بالقيمة العادلة من الأرباح أو الخسائر

إن الموجودات المالية التي يتم الاحتفاظ بها بغرض المتاجرة لا يتم الاحتفاظ بها ضمن نموذج عمل يهدف إلى الاحتفاظ بالموجودات من أجل تحصيل التدفقات النقدية التعاقدية.

لم تقم المجموعة بتصنيف أي موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر الموحدة.

- النقد وما يعادله

تشتمل الأرصدة المصرفية والنقد على النقد في الصندوق والأرصدة في الحساب الجاري وودائع تحت الطلب وودائع ثابتة وودائع هامشية.

يتم تسجيل النقد وما يعادله بالتكلفة المطافأة في بيان المركز المالي.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣ السياسات المحاسبية الهمامة (تابع)

١٩-٣ الأدوات المالية غير المشتقة (تابع)

المطلوبات المالية

يتم مبدئياً قياس المطلوبات المالية بالقيمة العادلة، صافية من تكاليف المعاملة ويتم لاحقاً قياسها بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة الفائدة الفعلية، ويتم الاعتراف بمصروفات الفائدة على أساس العائد الفعلي باستثناء الذمم الدائنة قصيرة الأجل في حال كان الاعتراف بالفائدة غير مادي.

تمثل طريقة الفائدة الفعلية في الطريقة التي يتم بها احتساب التكلفة المطفأة للالتزام المالي وتوزيع مصروفات الفائدة على الفترة ذات الصلة. يتمثل معدل الفائدة الفعلية في المعدل الذي يتم بموجبه خصم الدفعات النقدية المستقبلية المقدرة على مدى العمر الافتراضي المقدر للالتزام المالي أو، إن كان مناسباً، على مدى فترة أقصر للتوصل إلى صافي القيمة الدفترية عند الاعتراف المبدئي.

إيقاف الاعتراف بالموجودات المالية والمطلوبات المالية

تقوم المجموعة بإيقاف الاعتراف بالأصل المالي عندما تنتهي حقوقها التعاقدية في الحصول على تدفقات نقدية من الأصل المالي أو عندما تقوم بالتنازل عن الأصل المالي من خلال معاملة يتم بموجبها تحويل كافة مخاطر وامتيازات الملكية بصورة فعلية أو حتى لم تتم المجموعة بموجها بتحويل أو الاحتفاظ بكافة مخاطر وامتيازات الملكية بصورة فعلية ولكنها لا تختفي سيطرتها على الأصل المالي. يتم الاعتراف بأي حصة في الموجودات المالية المحولة المؤهلة لإيقاف الاعتراف والتي تقوم المجموعة بتسجيلها أو الاحتفاظ بها كموجودات أو مطلوبات منفصلة في بيان المركز المالي الموحد. عند إيقاف الاعتراف بالأصل المالي، يتم الاعتراف بالفرق بين القيمة الدفترية للأصل (أو القيمة الدفترية المخصصة إلى الجزء من الأصل المحول) والثمن المقبوض (بما في ذلك أي أصل جديد تم الحصول عليه ناقصاً أو التزام جديد محتمل) ضمن الأرباح أو الخسائر الموحدة.

تقوم المجموعة بإبرام معاملات يتم بموجبها تحويل الموجودات المعترف بها في بيان المركز المالي الموحد ولكنها تحتفظ بما يكفي مخاطر وامتيازات الموجودات المالية أو جزء منها. في حالة الاحتفاظ بصورة فعلية بكافة المخاطر والامتيازات، لا يتم إيقاف الاعتراف بالموجودات المحولة.

فيما يتعلق بالمعاملات التي لا تقوم المجموعة من خلالها بالاحتفاظ أو بتحويل كافة مخاطر وامتيازات الأصل المالي ولكنها تحتفظ بالسيطرة عليه، تستمر المجموعة في اعترافها بهذا الأصل إلى مدى ارتباطها بهذا الأصل ويتحدد ذلك من خلال مدى تعرضها لتغيرات في قيمة الأصل المحول.

تحتفظ المجموعة في بعض المعاملات بالالتزام بتقديم خدمات للأصل المالي المحول مقابل رسوم. يتم إيقاف الاعتراف بالأصل المحول عندما تطبق عليه معايير إيقاف الاعتراف. يتم الاعتراف بأي موجودات أو مطلوبات متصلة بعقد الخدمة ويتوقف ذلك على ما إذا كانت رسوم الخدمة أكثر مما يكفي الأصل أو أقل مما يكفي (الالتزام) لأداء الخدمات.

تقوم المجموعة بإيقاف الاعتراف بالمطلوبات المالية عندما تتم تسوية التزاماتها أو يتم إلغاؤها أو انتهاءها.

٢٠-٣ الأدوات المالية المشتقة

قامت المجموعة بتطبيق سياسة التحوط فيما يتعلق بأدواتها المالية المشتقة. تقام المجموعة بتطبيق سياسة التحوط فقط في حال الوفاء بكافة الشروط التالية:

- يوجد تصنيف رسمي وتوثيق خطى عند بداية التحوط؛
- يمكن قياس مدى فعالية علاقة التحوط بشكل موثوق. يتطلب ذلك أن تكون القيمة العادلة لأداة التحوط، والقيمة العادلة (أو التدفقات النقدية) للبند الخاضع للتحوط فيما يتعلق بالمخاطر التي يتم التحوط منها، قابلة للقياس بشكل موثوق؛
- من المتوقع أن تكون عملية التحوط ذات فعالية عالية في مقاصدة القيمة العادلة أو التدفقات النقدية وفقاً للاستراتيجية الأصلية الموقعة لإدارة المخاطر؛ و
- يتم بصورة مستمرة تقييم عملية التحوط وتحديد مدى فعاليتها العالية على مدى علاقة التحوط. تكون عملية التحوط ذات فعالية عالية إذا كانت التغيرات في القيمة العادلة لأداة التحوط والتغيرات في القيمة العادلة أو التدفقات النقدية المتوقعة للبند الخاضع للتحوط منسوبة للمخاطر التي يتم التحوط منها.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشراكتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

٢٠-٣ الأدوات المالية المشتقة (تابع)

تقوم المجموعة مبدئياً بتصنيف التحوط كتحوط للتدفق النقدي أو كتحوط لقيمة العادلة، ويتم التصنيف في بداية عملية التحوط. في بداية التحوط، تقوم المجموعة بإعداد وثائق رسمية لعلاقة التحوط. تتوقف الطريقة التي تقوم المنشأة بتطبيقها على استراتيجية إدارة المخاطر الخاصة بها بالإضافة إلى نظم وممارسات محاسبة التحوط. يتم تحديد الطريقة التي سوف يتم استخدامها في قياس مدى فعالية التحوط في الوثائق الخاصة بعملية التحوط.

تتضمن وثائق التحوط التي تم إعدادها في البداية على وصف لما يلي:

- هدف واستراتيجية إدارة المخاطر بشأن تنفيذ عقد التحوط؛
- طبيعة المخاطر التي يتم التحوط منها؛
- تحديد واضح للبند الخاضع للتحوط – الأصل، الالتزام، التزامات المؤسسة أو التدفقات النقدية الناتجة من معاملة متوقعة – وأداة التحوط؛ و
- كيفية تقييم فعالية التحوط باثر رجعي وفي المستقبل. تقوم المنشأة بوصف الطريقة والإجراءات بالتفصيل الدقيق بغرض وضع أساس ثابت ومتسلق لقياس عمليات تحوط محددة في فترات لاحقة.

تفيد علاقة التحوط بمطلبات فعالية التحوط في حال كانت هناك علاقة اقتصادية بين البند الخاضع للتحوط وأداة التحوط. إن تأثير مخاطر الائتمان لا يعكس التغيرات في القيمة الناتجة عن العلاقة الاقتصادية، ويكون معدل التحوط لعلاقة التحوط هو نفس المعدل الناتج عن عدد البنود الخاضعة للتحوط التي تقوم المنشأة بالفعل بالتحوط لها، ويتم استخدام أداة التحوط لتحوط هذا العدد من البنود الخاضعة للتحوط.

ضمن نموذج التحوط للتدفق النقدي، يتم الاعتراف بالجزء الفعال من التغيرات في القيمة العادلة لأداة التحوط ضمن الإيرادات الشاملة الأخرى في حين يتم الاعتراف بالجزء غير الفعال ضمن الأرباح أو الخسائر الموحدة.

في التحوط للقيمة العادلة، يتم تلقائياً الاعتراف بعدم الفعالية ضمن الأرباح أو الخسائر الموحدة حيث أن التغيرات في قياس أداة التحوط والبند الخاضع للتحوط يتم الإعلان عنها من خلال الأرباح أو الخسائر الموحدة باستثناء الحالات التي تكون فيها أداة التحوط تغطي استثمار في حقوق ملكية، والذي اختارت الإدارة بشأنه عرض التغيرات في القيمة العادلة ضمن الإيرادات الشاملة الأخرى.

في حال لم تعد أداة التحوط فعالة، يتم إيقاف محاسبة التحوط مستقبلاً اعتباراً من آخر تاريخ كانت فيه علاقة التحوط فعالة. كما يتم إيقاف علاقة التحوط عند إيقاف الاعتراف بالبند الخاضع للتحوط أو أداة التحوط أو عدم الوفاء بالمعايير أو عند الإيقاف طوعاً.

في حال كانت أداة التحوط مشتقة، يتم قياس أداة التحوط بالقيمة العادلة، مع الاعتراف بالجزء الفعال من التغيرات في قيمتها العادلة ضمن الإيرادات الشاملة الأخرى ويتم بيانها ضمن حقوق الملكية، وعادةً في احتياطي التحوط. يتم على الفور الاعتراف بالجزء الفعال من أرباح أو خسائر أداة التحوط ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد.

٢١-٣ انخفاض القيمة

الموجودات المالية

يتم بتاريخ كل تقرير تقييم الموجودات المالية للتحقق مما إذا كان هناك دليل موضوعي على تعرضها لانخفاض في القيمة. يعتبر أن الأصل المالي قد تعرض لانخفاض في القيمة إذا كان هناك دليل موضوعي يشير إلى وقوع حدث خسارة بعد الاعتراف المبدئي بهذا الأصل وكان لحدث الخسارة تأثيراً سلبياً على التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة لهذا الأصل يمكن تقديره بصورة موثوقة.

تشتمل الأدلة الموضوعية على انخفاض قيمة الموجودات المالية على التئثر أو العجز عن السداد من قبل المدين وإعادة جدولة المبلغ المستحق للمجموعة وفقاً لشروط ما كانت المجموعة لتقبلها في ظروف أخرى والمؤشرات التي تدل على أن المدين أو المصدر سيتعرض للإفلاس أو عدم وجود سوق نشط للأداة.

تأخذ المجموعة بالاعتبار الأدلة على انخفاض قيمة هذه الموجودات على المستوى الفردي والمستوى الجماعي. يتم تقييم كافة الموجودات الهامة في حالتها الفردية للتحقق مما إذا كان هناك انخفاض في القيمة. إن كافة الموجودات الهامة في حالتها الفردية التي وجد أنها لم تتعرض لانخفاض في القيمة، يتم تقييمها بصورة جماعية لتحديد أي انخفاض في القيمة قد وقع ولم يتم تحديده بعد. فيما يتعلق بالموجودات التي لا تكون هامة في حالتها الفردية، فيتم تقييمها بصورة جماعية للتحقق من تعرضها لانخفاض في القيمة. يتم إجراء تقييم جماعي من خلال تجميع الموجودات التي لها خصائص مخاطر مماثلة.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

٢١-٣ الخفاض القيمة (تابع)

الموجودات المالية (تابع)

عند تقييم انخفاض القيمة الجماعي، تعتمد المجموعة على تجارب سابقة حول توقيت الاستردادات وقيمة الخسائر المتکيدة، مع إجراء تسوية حول ما إذا كانت الظروف الاقتصادية والاجتماعية الراهنة تشير إلى أن الخسائر الفعلية ستكون أكبر أو أقل مما تشير إليه التجارب السابقة.

يتم احتساب خسائر انخفاض القيمة على أنها الفرق بين قيمتها الدفترية والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المقدرة مخصومة بمعدل الفائدة الفعلية الأصلي للموجودات. يتم الاعتراف بالخسائر ضمن الأرباح أو الخسائر الموحدة، ويتم إظهارها في حساب المخصص. عندما ترى المجموعة عدم احتمال فعلي على استرداد الموجودات، يتم شطب المبالغ ذات الصلة. في حال حدوث تقلص لاحق في خسائر انخفاض القيمة وكان من الممكن ربط ذلك التقليص بشكل موضوعي بحدث وقع بعد الاعتراف بخسائر انخفاض القيمة، يتم عكس خسائر انخفاض القيمة المعترف بها سابقاً من خلال الأرباح أو الخسائر الموحدة.

الموجودات غير المالية

تقوم المجموعة في تاريخ كل تقرير بمراجعة القيم الدفترية لموجوداتها غير المالية للتحقق مما إذا كان هناك أي مؤشر على تعرضها لانخفاض في القيمة. في حالة وجود مثل ذلك المؤشر، يتم تقيير قيمة الأصل القابلة للاسترداد باستثناء الشهرة التجارية والموجودات غير الملموسة ذات الأعمار الإنثاجية غير المحددة، والتي تخضع لاختبار انخفاض القيمة بصورة سنوية (راجع ١١-٣ و ١٢-٣). يتم الاعتراف بخسائر انخفاض القيمة عندما تزيد القيمة الدفترية للأصل ما أو وحدهه المنتجة للنقد عن قيمته القابلة للاسترداد المقدرة. يتم الاعتراف بخسائر انخفاض القيمة ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد.

يتم تحصيص خسائر انخفاض القيمة المعترف بها للوحدات المنتجة للنقد أو لا تخفيض القيمة الدفترية لأي شهرة تجارية مخصصة للوحدة المنتجة للنقد ثم تخفيض القيم الدفترية للموجودات الأخرى في الوحدة المنتجة للنقد على أساس تناسبي.

تمثل القيمة القابلة للاسترداد للأصل أو وحدهه المنتجة للنقد في القيمة من الاستخدام أو القيمة العادلة ناقصاً تكاليف البيع، أيهما أكبر. عند تقييم القيمة من الاستخدام، يتم تخفيض التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة إلى قيمتها الحالية باستخدام معدل خصم ما قبل الضريبة يعكس تقييمات السوق الحالية للقيمة الزمنية للمال والمخاطر المتعلقة بذلك الأصل. لغرض اختبار انخفاض القيمة، يتم تجميع الموجودات معًا في أصغر مجموعة موجودات تنتج تدفقات نقدية داخلة من الاستخدام المستمر وتكون مستقلة إلى أبعد الحدود عن التدفقات النقدية الداخلة للموجودات الأخرى أو مجموعات الموجودات ("الوحدة المنتجة للنقد").

يتم تقييم خسائر انخفاض القيمة المعترف بها في فترات سابقة في تاريخ كل تقرير في حالة وجود أي مؤشرات تدل على أن الخسائر قد انخفضت أو لم تعد موجودة. يتم عكس خسائر انخفاض القيمة إذا كان هناك تغير في التقديرات المستخدمة لتحديد القيمة القابلة للاسترداد. يتم عكس خسائر انخفاض القيمة فقط إلى المدى الذي لا تزيد فيه القيمة الدفترية للأصل عن قيمته الدفترية التي كان سيتم تحديدها، صافية من الاستهلاك أو الإطفاء، إذا لم يكن قد تم الاعتراف بخسائر انخفاض القيمة.

لا يتم عكس خسائر انخفاض القيمة المتعلقة بالشهرة التجارية. فيما يتعلق بالموجودات الأخرى، يتم عكس خسائر انخفاض القيمة إلى المدى الذي لا تزيد فيه القيمة الدفترية للأصل عن القيمة الدفترية التي كان سيتم تحديدها، بعد خصم الاستهلاك أو الإطفاء، إذا لم يكن قد تم الاعتراف بخسائر انخفاض القيمة.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشراكتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٤ إدارة المخاطر المالية وإدارة رأس المال

نظرة عامة

تتعرض المجموعة للمخاطر التالية من جراء استخدامها للأدوات المالية:

- مخاطر الائتمان؛
- مخاطر السيولة؛ و
- مخاطر السوق.

يقدم هذا الإيضاح معلومات حول تعرّض المجموعة للمخاطر المذكورة أعلاه ويوضح أغراض المجموعة وسياساتها والإجراءات المتبعة من قبّلها لقياس وإدارة المخاطر بالإضافة إلى إدارة المجموعة لرأس المال.

١-٤ مخاطر الائتمان

تتمثل مخاطر الائتمان في مخاطر تعرّض المجموعة لخسارة مالية في حال عجز العميل أو الطرف المقابل في أداء مالية عن الوفاء بالتزاماته التعاقدية. تتعرّض المجموعة لمخاطر الائتمان فيما يتعلق بموجوداتها المالية التي تتمثل بصورة رئيسية في الذمم المدينة التجارية والأخرى والمبالغ المستحقة من أطراف ذات علاقة والاستثمارات، والنقد لدى البنك والودائع المصرية.

تشتمل الذمم المدينة التجارية على عدد كبير من العملاء يعملون في قطاعات متعددة ومناطق جغرافية مختلفة. يتم إجراء تقييم ائتماني مستمر للظروف المالية لذمم الحسابات المدينة.

لا يوجد لدى المجموعة أي تعرّض هام لمخاطر الائتمان من أي طرف مقابل أو مجموعة أطراف مقابلة ذات خصائص ائتمانية مماثلة. تعتبر المجموعة أن الأطراف مقابلة لها خصائص ائتمانية مماثلة إذا كانت تلك المنشآت متعلقة ببعضها.

إن القمة الدفترية للموجودات المالية، المسجلة في البيانات المالية الموحدة بصافي قيمتها بعد خصم خسائر انخفاض القيمة، تمثل أقصى تعرّض لمخاطر الائتمان.

تقوم الإدارة بمراقبة التعرّض لمخاطر الائتمان المتعلقة بالذمم المدينة التجارية والأخرى والمبالغ المستحقة من أطراف ذات علاقة بصورة مستمرة وتترى إدارة المجموعة أن هذه الذمم المدينة التجارية والمبالغ المستحقة من أطراف ذات علاقة قبلة للاسترداد (راجع أيضاً الإيضاح ١١).

يتم إيداع النقد وما يعادله والودائع والاستثمارات الخاصة بالمجموعة لدى بنوك ومؤسسات ذات سمعة جيدة.

٢-٤ مخاطر السيولة

تتمثل مخاطر السيولة في مخاطر مواجهة المجموعة صعوبة في الوفاء بالتزاماتها المرتبطة بمطلوباتها المالية التي تتم تسويتها عن طريق الدفع نقداً أو من خلال تقديم موجودات مالية أخرى. يهدف منهج المجموعة من إدارة السيولة إلى ضمان أن يكون لديها دائماً السيولة الكافية، قبل الإمكان، للوفاء بالتزاماتها عند استحقاقها، في ظل الظروف العادية والظروف الحرجية، دون تكبّد خسائر غير مقبولة أو تعرّض سمعة المجموعة للخطر.

٣-٤ مخاطر السوق

تتمثل مخاطر السوق في المخاطر الناتجة عن تأثير التغيرات في أسعار السوق، مثل أسعار صرف العملات الأجنبية وأسعار الفائدة وأسعار حقوق الملكية على إيرادات المجموعة أو قيمة أدواتها المالية. إن الهدف من إدارة مخاطر السوق هو إدارة ورقابة التعرّض لمخاطر السوق ضمن الحدود المقبولة مع تحقيق أعلى عائد ممكن.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٤ إدارة المخاطر المالية وإدارة رأس المال (تابع)

٣-٤ مخاطر السوق (تابع)

٤-١-٢ مخاطر العملات

تتمثل مخاطر أسعار العملات في تلك المخاطر التي قد تنتج عن تقلب قيمة الأداة المالية نتيجة التغيرات في أسعار صرف العملات الأجنبية. لا تتعرض المجموعة لمخاطر عملات حيث يتم تنفيذ كافة المعاملات الهامة للمجموعة بالدرهم الإماراتي والدولار الأمريكي. تم تثبيت سعر صرف الدرهم بشكل غير رسمي أمام الدولار الأمريكي.

٤-٢-٣ مخاطر أسعار الفائدة

تتمثل مخاطر أسعار الفائدة في تلك المخاطر التي قد تنتج عن تقلب قيمة الأداة المالية نتيجة التغيرات في أسعار الفائدة في السوق. تتشاءم مخاطر أسعار الفائدة التي تتعرض المجموعة من التغيرات في أسعار الفائدة السائدة لدى بنوك الإمارات.

٣-٣-٤ مخاطر أسعار الأسهم

تتعرض المجموعة لمخاطر أسعار الأسهم الناتجة عن الاستثمارات في حقوق الملكية. يتم الاحتفاظ بالاستثمارات في حقوق الملكية لأغراض استرategic وليس لأغراض تجارية. لا تقوم المجموعة بتداول هذه الاستثمارات بصورة نشطة.

٤-٣-٤ مخاطر أسعار الوقود

تتعرض المجموعة إلى مخاطر التقلب في أسعار وقود الطائرات. تقوم المجموعة بمتابعة دقيقة لتكاليف الفعلية والتكاليف المتوقعة للوقود. قد يكون للتغيرات الجوهرية في أسعار وقود الطائرات وأسعار الوقود الأخرى تأثير جوهري على نتائج أعمال المجموعة. تقوم المجموعة بإدارة هذا الخطر عن طريق الدخول في عقود تحوط للوقود.

٤-٤ إدارة رأس المال

تتمثل سياسة المجموعة في الاحتفاظ بقاعدة قوية لرأس المال بغرض الحفاظ على ثقة المستثمر والدائن والسوق وكذلك لضمان التطوير المستقبلي للأعمال. تقوم الإدارة بمراقبة العائد من رأس المال بالإضافة إلى مستوى توزيعات الأرباح على المساهمين العاديين. لم يتم إجراء أي تغييرات على أهداف أو سياسات أو إجراءات إدارة رأس المال خلال السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦.

تقوم إدارة المجموعة بمراجعة هيكل رأس المال بصورة منتظمة. تضع الإدارة باعتبارها خلال هذه المراجعة تكلفة رأس المال والمخاطر المرتبطة برأس المال. لا يوجد لدى المجموعة هيكل رسمي مستهدف لرأس المال أو نسب مثلث مستهدفة لرأس المال في إطار أهداف إدارة رأس المال.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركتها التابعة

بيانات (تابع)

الممتلكات والمعدات

الإجمالي	معدات رأسية	معدات معلقة	معدات إلكترونية	معدات إنشاء	معدات مكتبية وأثاث	معدات تجهيزات وسيارات	أعمال الإنجاز	الإجمالي
١,٥٣٩,٦١٢	١٩,٥٦٣	٢٨,٨٣٧	٢٣,٩٣١	١٨,٩١٩	٣٦,٥٢٩	٢٨,٨٥٩	٥٠٠,٠٠٠	٥٠٠,٠٠٠
١,٥٦٦	(١١,٦٢٧)	١١,٠٨٧	٤,٥٣٩	-	١,٨٠١	١,٦٦٥	-	-
٧,٣٢٦,١٩٨	٨,٢٩٦	٣٩,٩٢٤	-	١,٨١٩	٣٨,٦٣٥	٢٩٧,٥١٤	٦,٥٢٦,٤٢٣	٢٠١٥ دسمبر
٧,٣٢٦,١٩٨	٨,٢٩٦	٣٩,٩٢٤	-	١,٨١٩	٣٨,٦٣٥	٢٩٧,٥١٤	٦,٥٢٦,٤٢٣	٢٠١٥ دسمبر
١,٤٤٦,٤٠٣	١٨,٣٥٩	٦,١٣٤	٨١١	-	٢٢,٥٩١	١,٠٧٣٥	١,٠٧٣٥	٢٠١٥ دسمبر
٤,٨٤٥٢	-	-	-	-	-	-	٥,٨١٢	٣٩,٠٤٠
٨,٨٢٧,٤٥٣	٢٩,٢٨١	١٨,٩١٩	٦١,٣٩٩	٣٢٠,١٠٥	٧,٥٩٩,٣٥٨	١٢١,٣٢٨	-	٨٩,٠٤٠
٢١,٦٥٥	٢٦,٠٥٨	-	-	-	-	-	-	-
٤,٨٩٦,١٤	-	١٧,٧٧٦	٤,٢٧١	٥,٢١٥	٤,٨٨٦	١,٠٩,٩٤٣	١,٣٢١,٣٤٠	٢٠١٥ دسمبر
٤,٧٦٦,٤٧٤	-	٢,٣٤١	٢,٠٠٤	٤,٩٤٦	١١,٣٩٦	-	-	-
١,٧٨٢,٤٨٨	-	-	-	٨٨٣	٥,٠٢١	١,٣٢١,٣٤٠	١,٣٢١,٣٤٠	٢٠١٥ دسمبر
١,١٨٢,٤٨٨	-	-	-	-	١١,٦١٦	١,٤١,٣٢٣	١,٤١,٣٢٣	٢٠١٥ دسمبر
٤٣٦,٨٣١	-	-	-	-	٥,١٥٤	١,٠١,٣٤٣	١,٤١,٣٢٣	٢٠١٥ دسمبر
١,٦٩١,٩٣٩	-	-	-	-	٢,٤٠٤	٤,٣٧٦	٤,٣٧٦	٢٠١٥ دسمبر
٧,٢٤٧	-	-	-	-	١,٩٠٥	١,٢,٦٥٦	١,٢,٦٥٦	٢٠١٥ دسمبر
٣٦,٦٣٩	-	-	-	-	٢١,٢٠٥	١,٣٩٣,١٤٣	١,٣٩٣,١٤٣	٢٠١٥ دسمبر
٧,١٠٨,١٣٤	٣٦,٦٥٥	١٣,٤١٩	١٠,٢٧٦	٤,٨٨٢	٤,٥١٩	٦,٢٠,٦٢٣	٦,٢٠,٦٢٣	٢٠١٥ دسمبر
٧,٣٥٣,٧١٠	٨,٢٩٦	١٥,٨٠٧	١١,٧٦٩	١٢,٧٦٩	١٢,٦٦٩	٥,٥٢٣,٨٨٩	٥,٥٢٣,٨٨٩	٢٠١٥ دسمبر

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٥ الممتلكات والمعدات (تابع)

يتم تحويل الاستهلاك كما يلي:

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم
------------------	------------------

٣٧٥,٦١٣	٤٢٣,٥٢١
١٠,٨٦١	١٣,٣١٠
-----	-----
٣٨٦,٤٧٤	٤٣٦,٨٣١
=====	=====

التكاليف المباشرة (راجع الإيضاح ٢٣)
المصروفات الإدارية والعمومية (راجع الإيضاح ٢٤)

- تتضمن المباني شقق فندقية وأجهزة للتدريب على قيادة الطائرات وسكن الموظفين. إن أجهزة التدريب وسكن الموظفين مقامة على أرض مستأجرة من هيئة مطار الشارقة الدولي.
- تتضمن الممتلكات والمعدات قطعة أرض في الشارقة ممنوحة من قبل حكومة الشارقة تم الاعتراف بها بقيمة اسمية تبلغ واحد درهم.
- توجد كافة الممتلكات غير المنقوله التي تمتلكها المجموعة داخل دولة الإمارات العربية المتحدة، باستثناء ممتلكات ومعدات تبلغ قيمتها الدفترية ٣.١ مليون درهم (٢٠١٥: ٦.٣ مليون درهم) حيث توجد خارج دولة الإمارات العربية المتحدة.
- كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦، يتم الاحتفاظ بطائرات تبلغ قيمتها الدفترية ٥.٧٢ مليون درهم (٢٠١٥: ٩١.٤ مليون درهم) بموجب عقود إيجار تمويلي (راجع الإيضاح ٢١).
- تتمثل الأعمال الرأسمالية قيد الإنجاز بصورة رئيسية في مباني قيد الترميم.
- قامت إدارة المجموعة بإجراء تقييم داخلي لموجودات الطائرات لديها ووضعت في الاعتبار وجود أي مؤشرات على انخفاض القيمة مثل تراجع الأنشطة التجارية الحالية أو المتوقعة وتکبد أي خسائر أو أي عوامل أخرى تشير إلى احتمالية تعرض الموجودات لانخفاض القيمة. استناداً إلى ذلك التقييم، ترى إدارة المجموعة عدم وجود أي مؤشرات على انخفاض القيمة في ٢٠١٦.

٦ دفعات مقدمة لشراء طائرات جديدة

تتمثل الدفعات المقدمة للحصول على طائرات جديدة في مبالغ مدفوعة مقدماً قبل عملية التسلیم إلى موردين بمبلغ ٨١.٥ مليون دولار أمريكي (أي ما يعادل ٢٩٩ مليون درهم إماراتي) (٢٠١٥: ٩٣.٧ مليون دولار أمريكي (أي ما يعادل ٣٤٤ مليون درهم)) في إطار صفقة لشراء طائرات.

فيما يلي الحركة في الدفعات المقدمة لشراء طائرات جديدة:

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم
٥٧٨,٨١٧	٣٤٤,٠٦٧
١٣٩,٢٣١	٣٣٨,٢٠٠
(١٣٩,٥٧٨)	(٣١٢,١٨٩)
(٢٣٤,٤٠٣)	(٧٠,٨٠٩)
-----	-----
٣٤٤,٠٦٧	٢٩٩,٢٦٩
=====	=====

في ١ يناير
المبالغ المدفوعة مقدماً خلال السنة
مبالغ مدفوعة مقدماً تم تسويتها مقابل شراء طائرات خلال السنة
المسترد من المبالغ المدفوعة مقدماً

في ٣١ ديسمبر

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

العقارات الاستثمارية ٧

الإجمالي ألف درهم	عقارات استثمارية قيد الإنشاء ألف درهم	أراضي ومباني ألف درهم	
١٦٩,٨٣٥	١١٥,٧٩٥	٥٤,٠٤٠	التكلفة ٢٠١٥ ١ يناير الإضافات خلال السنة
٩,١٧٥	٩,١٧٥	-	
-----	-----	-----	
١٧٩,٠١٠	١٢٤,٩٧٠	٥٤,٠٤٠	٢٠١٥ ٣١ ديسمبر
-----	-----	-----	
١٧٩,٠١٠	١٢٤,٩٧٠	٥٤,٠٤٠	٢٠١٦ ١ يناير
(٥٤,٠٤٠)	-	(٥٤,٠٤٠)	المحول إلى ممتلكات ومعدات (راجع الإيضاح (١) أدناه)
-----	-----	-----	
١٢٤,٩٧٠	١٢٤,٩٧٠	-	٢٠١٦ ٣١ ديسمبر
-----	-----	-----	
٧,٦٨٨	-	٧,٦٨٨	الاستهلاك ٢٠١٥ ١ يناير المحمل خلال السنة
٧٥٠	-	٧٥٠	
-----	-----	-----	
٨,٤٣٨	-	٨,٤٣٨	٢٠١٥ ٣١ ديسمبر
-----	-----	-----	
٨,٤٣٨	-	٨,٤٣٨	٢٠١٦ في ١ يناير
٧٥٠	-	٧٥٠	المحمل خلال السنة
(٩,١٨٨)	-	(٩,١٨٨)	المحول إلى ممتلكات ومعدات (راجع الإيضاح (١) أدناه)
-----	-----	-----	
-	-	-	٢٠١٦ ٣١ ديسمبر
-----	-----	-----	
١٢٤,٩٧٠	١٢٤,٩٧٠	-	صافي القيمة الدفترية ٢٠١٦ ٣١ ديسمبر
=====	=====	=====	
١٧٠,٥٧٢	١٢٤,٩٧٠	٤٥,٦٢	٢٠١٥ ٣١ ديسمبر
=====	=====	=====	

(١) تشمل العقارات الاستثمارية على مبني قامت المجموعة بإنشائه على قطعة أرض مجاورة لمطار الشارقة الدولي تم منحها من قبل حكومة الشارقة إلى شركة العربية للطيران ذ.م.م. خلال عام ٢٠١٦ بذات المجموعة في استغلال هذه الأرض في أغراض إدارية وكان عندها (القيمة الدفترية لقطعة الأرض تبلغ ٣٩ مليون درهم) و(القيمة الدفترية للمبني تبلغ ٥.٨ مليون درهم) والتي تم تصنيفها ضمن الممتلكات والمعدات (راجع الإيضاح (١)).

إن الإيرادات من إيجار العقارات المكتسبة من قبل المجموعة خلال السنة بلغت ٢ مليون درهم (٢٠١٥: ٢.١ مليون درهم) (راجع الإيضاحين ١٣ و ٢٦) وقد بلغت المصروفات التشغيلية المباشرة المتعلقة بهذه العقارات الاستثمارية مبلغ ٧٥٠ مليون درهم (٢٠١٥: ٧٥٠ مليون درهم).

(٢) تتألف العقارات الاستثمارية قيد الإنشاء من مبني في دبي مارينا، الإمارات العربية المتحدة.

(٣) تقدر الإدارة القيمة العادلة للعقارات الاستثمارية كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ بمبلغ ١٢٥ مليون درهم (٢٠١٥: ١٦٧.١ مليون درهم).

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٨ الموجودات غير الملموسة

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
١,٠٩٧,٦٨٧	١,٠٩٩,٢٥٣	الموجودات غير الملموسة (راجع إيضاح ٨أ)
١٩٨,٥٢٢	١٩٨,٥٢٢	الشهرة التجارية (راجع إيضاح ٨ب)
=====	=====	
١,٢٩٦,٢٠٩	١,٢٩٧,٧٧٥	في ٣١ ديسمبر
=====	=====	

خلال عام ٢٠١٦، خضعت الموجودات غير الملموسة والشهرة التجارية لاختبار انخفاض القيمة، وخلصت الإدارة إلى أنها لم تتعرض لأنخفاض القيمة.

٨ الموجودات غير الملموسة

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
١,٠٩٥,١٦٥	١,٠٩٧,٦٨٧	في ١ يناير
٢,٦٠٣	٢,٥٤٣	الإضافات خلال السنة
(٨١)	(٩٧٧)	الإطفاء خلال السنة
=====	=====	
١,٠٩٧,٦٨٧	١,٠٩٩,٢٥٣	في ٣١ ديسمبر
=====	=====	

فيما يلي الموجودات غير الملموسة الناتجة عن الاستحواذ على شركة العربية للطيران ذ.م.م. (العربية للطيران) في ٢٠٠٧ كما تم تحديدها من قبل مقيم مستقل:

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
٣٩٥,٤١٠	٣٩٥,٤١٠	الاسم التجاري
٤٦٨,٢٧٣	٤٦٨,٢٧٣	حقوق الهيروط
١٨٠,٢٨١	١٨٠,٢٨١	امتيازات الأسعار من أطراف ذات علاقة
٤٨,٣٨٣	٤٨,٣٨٣	رخصة المناولة - الشارقة لخدمات الطيران
=====	=====	
١,٠٩٢,٣٤٧	١,٠٩٢,٣٤٧	
=====	=====	

٨B الشهرة التجارية

تنتألف الشهرة التجارية مما يلي:

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
١٨٩,٤٧٤	١٨٩,٤٧٤	الشهرة التجارية لاستحواذ طيران العربية ذ.م.م (راجع الإيضاح ٨أ أدناه)
٩,٠٤٨	٩,٠٤٨	الشهرة التجارية لاستحواذ التدريجي لشركة إنفورميشن سيسنتر أسوسيتس ش.م.ح.
=====	=====	
١٩٨,٥٢٢	١٩٨,٥٢٢	في ٣١ ديسمبر
=====	=====	

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٨ الموجودات غير الملموسة (تابع)

بـ الشهرة التجارية (تابع)

(١) كانت الشهرة التجارية الناتجة عن استحواذ شركة العربية للطيران ذ.م.م. في عام ٢٠٠٧ المحددة من قبل شركة تقدير مستقلة كما هي مبنية على النحو التالي:

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
١,٤٠٠,٠٠٠	١,٤٠٠,٠٠٠	إجمالي القيمة العادلة لشركة العربية للطيران ذ.م.م.
(١,٠٩٢,٣٤٧)	(١,٠٩٢,٣٤٧)	القيمة العادلة للموجودات غير الملموسة (راجع الإيضاح ١٨)
(١١٨,١٧٩)	(١١٨,١٧٩)	القيمة العادلة للموجودات الملموسة (صافي)
-----	-----	
١٨٩,٤٧٤	١٨٩,٤٧٤	
=====	=====	

قامت المجموعة خلال عام ٢٠١٦ بإجراء اختبار انخفاض القيمة للشهرة التجارية والموجودات ذات أعمار إنتاجية غير محددة. تم تحديد القيمة القابلة للاسترداد للوحدة المنتجة للنقد، لأغراض اختبار انخفاض القيمة، من خلال احتساب القيمة من الاستخدام. لأغراض الاحتساب، قامت إدارة المجموعة بإعداد تصورات للتدفق النقدي لمدة خمس سنوات وقامت بتطبيق معدل خصم يتراوح ما بين ١٠.٥٪ إلى ١١.٢٪ سنويًا.

ترتكز تصورات التدفق النقدي خلال فترة الموازنة على إجمالي الأرباح الها幔ية المتوقعة. تعتقد إدارة المجموعة أن أي تغير محتمل ومعقول في الافتراضات الرئيسية التي تم بناء عليها احتساب القيمة القابلة للاسترداد لن يؤدي إلى زيادة إجمالي القيمة الدفترية عن إجمالي القيمة القابلة للاسترداد للوحدة المنتجة للنقد. بناءً على هذه الحسابات، ترى المجموعة أن الشهرة التجارية والموجودات غير الملموسة لم تتعرض لانخفاض في القيمة.

٩ المصروفات المؤجلة

رسوم التصريح بالهبوط والتكاليف العمولات ألف درهم	تكاليف تطوير الطائرات ألف درهم	رسوم تصاريح الهبوط ألف درهم	
التكلفة			
٨٢,٩٩٢	-	٣١,٢٤٧	٥١,٧٤٥
٢٨,٥٨٨	٢٧,٠٨٦	١,٥٠٢	-
=====	=====	=====	=====
١١١,٥٨٠	٢٧,٠٨٦	٣٢,٧٤٩	٥١,٧٤٥
=====	=====	=====	=====
١١١,٥٨٠	٢٧,٠٨٦	٣٢,٧٤٩	٥١,٧٤٥
٧٠٩	-	٧٠٩	-
=====	=====	=====	=====
١١٢,٢٨٩	٢٧,٠٨٦	٣٣,٤٥٨	٥١,٧٤٥
=====	=====	=====	=====
الإطفاء			
٧٤,٥٤٦	-	٢٢,٨٠١	٥١,٧٤٥
٣,٩٥٦	١,٨٧٥	٢,٠٨١	-
=====	=====	=====	=====
٧٨,٥٠٢	١,٨٧٥	٢٤,٨٨٢	٥١,٧٤٥
=====	=====	=====	=====
٧٨,٥٠٢	١,٨٧٥	٢٤,٨٨٢	٥١,٧٤٥
٣,٥١٩	٢,٦٠٢	٩١٧	-
=====	=====	=====	=====
٨٢,٠٢١	٤,٤٧٧	٢٥,٧٩٩	٥١,٧٤٥
=====	=====	=====	=====
صافي القيمة الدفترية			
٣٠,٢٦٨	٢٢,٦٠٩	٧,٦٥٩	-
=====	=====	=====	=====
٣٣,٠٧٨	٢٥,٢١١	٧,٨٦٧	-
=====	=====	=====	=====
٣١ ديسمبر ٢٠١٥			

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشراكتها التابعة

إيضاحات (تابع)

١٠ الاستثمارات

قامت المجموعة اعتباراً من ١ يوليو ٢٠١٥ بتطبيق المعيار ٩ من معايير التقارير المالية الدولية وقررت المجموعة بشكل نهائي تصنيف بعض الاستثمارات كاستثمارات مقاسة بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى حيث أنه لا يتم الاحتفاظ بذلك الاستثمار بغض المتاجرة. كما قالت المجموعة بتصنيف أحد الاستثمارات في أسهم ممتازة بالتكلفة المطفأة. تم تصنيف تلك الاستثمارات مبدئياً كاستثمارات متاحة للبيع بموجب المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩.

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	إيضاح	
٢٩٧,٠٨٣	٣٢٩,٧٦١		استثمارات مقاسة بالقيمة العادلة من خلال
٣٦٧,٣١٥	٣٦٧,٣١٥	(١٠) (ب)	الإيرادات الشاملة الأخرى
-----	-----		استثمارات مقاسة بالتكلفة المطفأة
٦٦٤,٣٩٨	٦٩٧,٠٧٦		
=====	=====		

١٠-أ الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
٩,٧٥١	١٠,٢٥٩	درجة
٢٨٧,٣٣٢	٣١٩,٥٠٢	غير درجة (راجع الإيضاح ١٣)
-----	-----	
٢٩٧,٠٨٣	٣٢٩,٧٦١	
=====	=====	
٢٩٧,٠٨٣	٣٢٩,٧٦١	داخل الإمارات العربية المتحدة
=====	=====	فيما يلي الحركة خلال السنة:
٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
٣٣٦,٥٠٩	٢٩٧,٠٨٣	الرصيد في ١ يناير
(٢٧,٦٥٠)	-	المُستبعد خلال السنة
(١١,٧٧٦)	٣٢,٦٧٨	التغير في القيمة العادلة
-----	-----	
٢٩٧,٠٨٣	٣٢٩,٧٦١	الرصيد كما في ٣١ ديسمبر
=====	=====	

تم وضع أسعار السوق كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ في الاعتبار عند احتساب القيمة العادلة للاستثمارات المدرجة في الأسواق المالية.

١٠-ب الاستثمارات المقاسة بالتكلفة المطفأة

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
٣٦٧,٣١٥	٣٦٧,٣١٥	غير درجة (راجع الإيضاح ١٣)
=====	=====	
٣٦٧,٣١٥	٣٦٧,٣١٥	خارج الإمارات العربية المتحدة
=====	=====	

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشراكتها التابعة

إيضاحات (تابع)

١١ الدعم المدينة التجارية والأخرى

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
٢٣٢,١٣١ (١,٧٨٥)	٢١٠,٠٨٣ (١,٦٢٩)	نجم تجارية مدينة مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
-----	-----	
٢٣٠,٣٤٦	٢٠٨,٤٥٤	
		المستحق من أطراف ذات علاقة - صافي المخصص (راجع الإيضاح ١٣)
٢٥,٧٧٤ ٢,٣٦٦ ٩,٢٤٥ ٢٦٠,٩١٠	٥٠,٠٩٤ ١,٢٦٥ ١١,٦٤٤ ٣١٦,٣٩٥	إيجارات طائرات مدفوعة مقدماً مصرفات مدفوعة مقدماً - أخرى دفعت مقدمة ونجم مدينة أخرى
-----	-----	
٥٢٨,٦٤١ =====	٥٨٧,٨٥٢ =====	

يتراوح متوسط فترة السماح الممنوحة لعملاء المجموعة ما بين ٤٠-٢٥ يوماً (٢٠١٥: ٢٥ - ٤٠ يوماً). يتم رصد مخصص للنجم المدينة التجارية متاخرة السداد منذ أكثر من ١٨٠ يوماً بناء على القيم القابلة للاسترداد المقدرة التي يتم تحديدها استناداً إلى الخبرة السابقة فيما يتعلق بالتأخر عن السداد بالإضافة إلى المخصص المحدد الذي يتم رصده لعملاء محدين. لا يتم تحمل أي فائدة على النجم المدينة التجارية كما في تاريخ التقرير.

قبل قبول أي عميل جديد، تقوم المجموعة بتقييم الجدارة الائتمانية لذلك العميل كما تقوم بتحديد الحدود الائتمانية التي يتم منحها للعميل. هناك ٣ عملاء (٣: ٢٠١٥ عمالء) يمثل إجمالي المبالغ المستحقة منهم أكثر من ٥٪ من إجمالي النجم المدينة التجارية.

تشتمل النجم المدينة التجارية على مبالغ مستحقة من وكلاء مبيعات قيمتها ١٢٤ مليون درهم (٢٠١٥: ١٢٧ مليون درهم) وهي مضمونة بالكامل بموجب ضمانات مصرافية وودائع بمبلغ ٩٥.٩ مليون درهم.

لتحديد مدى إمكانية تحصيل النجم المدينة التجارية، تأخذ المجموعة بعين الاعتبار أي تغير يطرأ على الجدارة الائتمانية للنجم المدينة التجارية وذلك اعتباراً من تاريخ نشوء هذه النجم حتى تاريخ التقرير. إن ترکز مخاطر الائتمان محدود نظراً لاتساع قاعدة عملاء المجموعة وعدم ارتباطهم ببعضهم البعض. علاوة على ذلك، فإن النجم التجارية المدينة المطلوبة من وكلاء المبيعات مضمونة بموجب ضمانات مصرافية. وبالتالي، فإن الإدارة لا ترى أن هناك ضرورة لزيادة مخصص الديون المشكوك في تحصيلها. قامت الإدارة بتفقير الدفعات المقومة والنجم المدينة الأخرى من حيث الانخفاض في القيمة ورأت أنها قابلة للاسترداد بالكامل ضمن سياق الأعمال الاعتيادية.

١٢ الاستثمار المحاسبة وفقاً لحقوق الملكية

فيما يلي الحركة:

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
٤٣,٤٣٦ ١٥,٣٨٢	٤٤,٣٩١ ٢٨,٦٣٣	الاستثمار في انتلاقات مشتركة (راجع الإيضاح ١٢ أ) الاستثمار في شركات زميلة (راجع الإيضاح ١٢ ب)
-----	-----	
٥٨,٨١٨ =====	٧٣,٠٢٤ =====	

١٢ الاستثمار في انتلاقات مشتركة

فيما يلي الحركة:

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
٥٠,١٥٢ ٧,٢٨٤ (١٤,٠٠٠)	٤٣,٤٣٦ ٣,٩٥٥ (٣,٠٠٠)	الرصيد في ١ يناير زاندا: الحصة من أرباح السنة ناقصاً: توزيعات الأرباح المستلمة
-----	-----	
٤٣,٤٣٦ =====	٤٤,٣٩١ =====	الرصيد في ٣١ ديسمبر

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشراكتها التابعة

إيضاحات (تابع)

الاستثمار المحتسبة وفقاً لحقوق الملكية (تابع) ١٢

الاستثمار في انتلافات مشتركة (تابع) ١٢

فيما يلي ملخص للمعلومات المالية عن الانتلافات المشتركة البالمة ومحاسبة المعلومات الماخضصة مع القبقة الدفترية لحصة المجموعة في الانتلافات المشتركة. تعرض الاستثمار في العربية للطيران مصدر لأنخفاض في القبقة بشكل كامل.

الإجمالي	الشاركة لخدمات الطيران ذمم. الإمارات	الطريان ذمم. الإمارات	نسبة المخصص	الموجودات	المطلوبات	صافي الموجودات	حصة المجموعه من صافي الموجودات كما هي مبينه في بيان المركز المالي الموحد	أرباح / (خسائر) السنة	حصة المجموعه من أرباح / (خسائر) السنة	توزيعات الأرباح التقديمه المستلمه من قبل المجموعه
٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	% ٥٠	٤٤,٦٥٦ ألف درهم	٤٣,٨٨٠ ألف درهم	١٥٠٠٦ ألف درهم	١١٩,٥٢ ألف درهم	٤٤,٨٠٦ ألف درهم	٤٤,٦٥٦ ألف درهم	٣٠,٠٠٠ ألف درهم
(٨٦,٨٧٢) =	(٨٨,٧٨٨) =	(٦٩,١٩٢) =		(٨٧,٩١٢) =	(٨٨,٨٦٠) =	(٨٧,٩١٢) =	(٤٤,٩٠٤) =	(٤٤,٨٠٦) =	(٤٤,٨٠٦) =	
١٥٩,٨٥٨ ألف درهم	١٩٩,٦٢٤ ألف درهم	١٩٩,٦٢٤ ألف درهم		١٥٦,٩٦٨ ألف درهم	١٥٦,٩٦٨ ألف درهم	١٥٦,٩٦٨ ألف درهم	١١٩,٥٢ ألف درهم	١١٩,٥٢ ألف درهم	١١٩,٥٢ ألف درهم	

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

١٢ الاستثمار المحاسبة وفقاً لحقوق الملكية (تابع)

١٢١ الاستثمارات في شركات زميلة

تمثل الاستثمارات في شركات زميلة الحصة في صافي موجودات الشركات الزميلة في تاريخ التقرير وفقاً لمبادئ احتساب حقوق الملكية.

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
١٠,٤١٧	١٥,٣٨٢	في ١ يناير
١٣,١٢٤	١٠,١٦١	الإضافات
(١٠,٦٨٨)	(٨,٦٥٦)	الحصة من خسائر العربية للطيران الأردن ذ.م.م.
٢,٥٢٩	١١,٧٤٦	الحصة من أرباح العربية للطيران المغرب، اس. اي.
-----	-----	
١٥,٣٨٢	٢٨,٦٣٣	في ٣١ ديسمبر
=====	=====	

في سنة ٢٠١٥، استحوذت العربية للطيران ش.م.ع. خلال السنة على ٤٩٪ من العربية للطيران الأردن ذ.م.م. واستحوذت خلال سنة ٢٠١٦ على أسهم إضافية والتي لم تؤثر على نسبة المساهمة لأنها قد استحوذ مساهمون آخرون على أسهم في العربية للطيران الأردن بشكل تناسبي.

١٣ المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة

تقوم المجموعة، في سياق الأعمال الاعتيادية، بابرام معاملات مع شركات أخرى تقع ضمن نطاق تعريف الأطراف ذات العلاقة المتضمن في المعيار المحاسبى الدولى رقم ٢٤ "إيضاحات الأطراف ذات العلاقة". تقوم الإدارة باعتماد أسعار وشروط السداد الخاصة بهذه المعاملات ويتم تنفيذها وفقاً للأسعار المتفق عليها من قبل الطرفين. فيما يلي المعاملات الهامة المبرمة من قبل المجموعة مع الأطراف ذات العلاقة بخلاف المعاملات التي تم الإفصاح عنها في إيضاح آخر في هذه البيانات المالية الموحدة:

المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة

قامت المجموعة خلال السنة بابرام المعاملات التالية مع أطراف ذات علاقة:

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
٩٤,٠٢١	١٠٨,٤٦٣	إيرادات إيجارية من تأجير طائرات بموجب عقود إيجار تشغيلي
٤٥,٢١١	٤٢,٢٦٤	مصروفات معد تحميلاً من قبل أطراف ذات علاقة
٤١,٩٢١	٢٧,٢٧٤	إيرادات من أطراف ذات علاقة
١٠,١٢٥	١١,٦٨٧	أتعاب الإدارة من انتلاقات مشتركة وشركات زميلة (راجع الإيضاح ٢٦)
٢,٨٠٠	٢,٠٠٠	إيرادات إيجارية من عقارات استثمارية (راجع الإيضاحين ٧ و ٢٦)
=====	=====	

تم تنفيذ المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة وفقاً لشروط تمت الموافقة عليها من قبل إدارة المجموعة والأطراف ذات العلاقة.

تعويضات موظفي الإدارة الرئيسيين:

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
١١,٤٠٠	١٠,٧٣٤	امتيازات قصيرة الأجل
٢,٠٠٠	٢,٥٦٠	امتيازات طويلة الأجل
٣,٨٥٠	٣,٨٥٠	مكافآت أعضاء مجلس الإدارة
=====	=====	

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة
إيضاحات (تابع)

١٣ المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة (تابع)

المستحق من أطراف ذات علاقة: (راجع الإيضاح ١١)

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم
------------------	------------------

٢٥,٧٧٤ =====	٥٠,٠٩٤ =====	المبالغ المستحقة من شركات زميلة وانطلاقات مشتركة (صافي من المخصصات)
-----------------	-----------------	---

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم
------------------	------------------

٨١٧ ٦,١٣٦ ----- ٦,٩٥٣ =====	٩٠٣ ٤٦,١٦٩ ----- ٤٧,٠٧٢ =====	المبالغ المستحقة لانطلاق مشترك أطراف أخرى ذات علاقة
---	---	--

إن المبالغ المستحقة من / (إلى) أطراف ذات علاقة لا تخضع لضمان ولا لفائدة ولا توجد شروط ثابتة لسداد هذه المبالغ. تعتبر الإدارة أن هذا المبالغ موجودات متداولة / مطلوبات متداولة حيثما يكون مناسباً.

تقوم المجموعة أيضاً باستثمار الأرصدة النقدية مع طرف ذي علاقة من أجل تحقيق أعلى عائد ممكن. إن الاستثمارات غير المدرجة المفصح عنها في الإيضاح ١٠ والاستثمارات الأخرى المفصح عنها في الإيضاح ١-١٤ تمثل هذه الاستثمارات.

١٤ الأرصدة المصرفية والنقد

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم
------------------	------------------

١,٣٦٥,٩٨٧ ١٨١,٢٢٤ ٤٧,٥٥٤ ١,٧٦٧ ----- ١,٥٩٦,٥٣٢ ٢,٠٢٧ ----- ١,٥٩٨,٥٥٩ =====	١,٦٤٤,٨٥٠ ١٥٥,٧٥٤ ١٣,٣١٢ ١,٨٠٠ ----- ١,٨١٥,٧١٦ ٣,١٦٣ ----- ١,٨١٨,٨٧٩ =====	الأرصدة المصرفية: ودائع ثابتة * حسابات جارية ودائع تحت الطلب ودائع هامشية *
---	---	---

١,٥٩٨,٥٥٩ =====	إجمالي الأرصدة المصرفية النقد في الصندوق
--------------------	---

=====	إجمالي النقد والأرصدة المصرفية
-------	--------------------------------

* تخضع هذه الودائع لأسعار فائدة تتراوح من ١.٧٪ إلى ٤.٥٪ سنوياً (٢٠١٥: ١.٢٪ - ٣.١٪ سنوياً).

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشراكتها التابعة

إيضاحات (تابع)

١٤ الأرصدة المصرفية والنقد (تابع)

١-١٤ استثمارات أخرى بالتكلفة المطفأة

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
١٨٣,٦٥٤	٤٥٩,١٢٩	استثمارات قصيرة الأجل (راجع الإيضاح (١) أدناه)
١٥٠,٠٠٠	-	stocks وطنية (راجع الإيضاح (٢) أدناه)
-----	-----	
٣٣٣,٦٥٤	٤٥٩,١٢٩	الإجمالي
=====	=====	

(١) تمثل استثمار في شركة استثمارية (راجع الإيضاح ١٣) لمدة ثلاثة أشهر. تخضع هذا الاستثمار لفائدة تتراوح من ٨.٥٪ إلى ١١٪ سنويًا (٢٠١٥٪ - ٢٠١٥٪ سنويًا).

(٢) تمثل الاستثمارات في الصكوك الوطنية. تخضع هذه الصكوك لفائدة تتراوح من ٣.٥٪ إلى ٥.٧٪ سنويًا (٢٠١٥٪ - ٥.٧٪ سنويًا).

٢-٤ قروض قصيرة الأجل

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
-	٢٦٤,٤٧٠	قرص مصرفية قصيرة الأجل
=====	=====	

حصلت المجموعة على تسهيلات مصرفية قصيرة الأجل من البنوك. تخضع هذه التسهيلات لفائدة تتراوح من ٩٦٪ إلى ١٧٥٪ سنويًا.

١٥ رأس المال

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
٤,٦٦٦,٧٠٠	٤,٦٦٦,٧٠٠	رأس المال المصرح به والمصدر والمدفوع بالكامل (٤,٦٦٦,٧٠٠ ألف سهم بقيمة ١ درهم للسهم الواحد)
=====	=====	

١٦ الاحتياطي القانوني

وفقاً للنظام الأساسي للشركة والمادة رقم ١٠٣ من القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥، يتم تحويل ١٪ من أرباح السنة إلى الاحتياطي القانوني. يجوز إيقاف هذه التحويلات عندما يصل الاحتياطي القانوني إلى ٥٪ من رأس المال الشركة المدفوع. إن هذا الاحتياطي غير قابل للتوزيع باستثناء بعض الحالات التي ينص عليها القانون الوارد أعلاه.

١٧ الاحتياطي العام

وفقاً للنظام الأساسي للشركة، يتم تحويل ما يعادل ١٠٪ من أرباح السنة إلى الاحتياطي العام. يجوز إيقاف هذه التحويلات بناءً على قرار الجمعية العمومية العادية وذلك بناءً على توصية مجلس الإدارة أو عندما يصبح رصيد هذا الاحتياطي مساوياً لـ ٥٪ من رأس المال الشركة المدفوع. سوف يتم استخدام هذا الاحتياطي في الأغراض التي تحددها الجمعية العمومية خلال اجتماعها العادي بناءً على توصية مجلس الإدارة.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

١٨ الأدوات المالية المشتقة

مشتقات الوقود

تقوم المجموعة باستخدام الأدوات المالية المشتقة لغرض إدارة المخاطر.

في سنة ٢٠١٥، قامت المجموعة بتصنيف مشتقات الوقود على أنها تحوطات تدفقات نقدية وفقاً لمعايير الاعتراف الخاصة بالمعايير المحاسبي الدولي رقم ٣٩ "الأدوات المالية: الاعتراف والقياس" نظراً لأنها تحد من مخاطر اختلافات التدفق النقدي التي تنتج من التغيرات في أسعار وقود الطائرات.

يتم قياس أدوات التحوط بالقيمة العادلة في تاريخ التقرير، وتم الاعتراف بالتغييرات الفعلية في قيمتها العادلة ضمن الإيرادات الشاملة الأخرى على أنها جزء من احتياطي تحوط التدفق النقدي.

اعتباراً من ١ يوليو ٢٠١٥، قامت المجموعة بتطبيق المعيار رقم ٩ من معايير التقارير المالية الدولية: الأدوات المالية بشكل مسبق. تم احتساب كافة الأدوات المالية في ١ يوليو ٢٠١٥ أو بعد ذلك التاريخ من خلال تطبيق أحكام المعيار رقم ٩ من معايير التقارير المالية الدولية.

خلال عام ٢٠١٦، كان هناك أرباح بمبلغ ٤٤٥ مليون درهم (٢٠١٥: خسائر بمبلغ ١٤٠ مليون درهم) تتعلق بالجزء غير الفعال/على الفعالية من الصفقات التجارية طويلة الأجل تم الاعتراف ضمن الأرباح أو الخسائر الموحدة كجزء من صافي (المصروفات)/الإيرادات الأخرى (راجع الإيضاح ٢٦).

علاوة على ذلك، تم الاعتراف بخسائر بلغت ٤٣٥ مليون درهم خلال عام ٢٠١٦ (٢٠١٥: خسائر بمبلغ ٤٣٥ مليون درهم) تتعلق بالجزء غير الفعال من الصفقات التجارية قصيرة الأجل وتسوية الصفقات التجارية ضمن الأرباح أو الخسائر الموحدة كجزء من تكاليف الوقود (راجع أيضاً الإيضاح ٢٣).

تم تصنيف التزامات التحوط للتدفق النقدي على النحو التالي:

٢٠١٥		٢٠١٦		المطلوبات غير المتداولة
الفترة	ألف درهم	الفترة	ألف درهم	
٤٣٩,٤٦٨	٢٠١٨ - ٢٠١٥	٥٠٩,٩٨٧	٢٠٢٠ - ٢٠١٧	عقود مقايضة سلع وعقود آجلة وخيارات وأخرى
٥٦٢,٤٦٩	٢٠١٨ - ٢٠١٥	١٦٧,٠٣٣	٢٠٢٠ - ٢٠١٧	المطلوبات المتداولة
١,٠٠١,٩٣٧	=====	٦٧٧,٠٢٠	=====	عقود مقايضة سلع وعقود آجلة وخيارات وأخرى
				الإجمالي (راجع الإيضاح ٢٠)

مشتقات العملات وأسعار الفائدة

ترتبط تلك المشتقات بالسلعة ذات الصلة ولا تفي هذه المشتقات بمعايير محاسبة التحوط.

تم الاعتراف بالخسائر المحققة وغير المحققة من هذه المشتقات البالغة ٤٣٢ مليون درهم (٢٠١٥: خسائر بمبلغ ٢٧٩ مليون درهم) (راجع الإيضاح ٢٦) ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد. ترى الإدارة أن المراكز المالية المفتوحة المتعلقة بهذه المشتقات غير جوهرية كما في تاريخ التقرير.

١٩ مخصص تعويضات نهاية الخدمة للموظفين

٢٠١٥	٢٠١٦	في ١ يناير المحمل خلال السنة المبالغ المدفوعة خلال السنة
الفترة	ألف درهم	
٦٥,٣٠١	٧٩,٦٥٥	
١٩,٧٠٢	٢٢,٩٧٦	
(٥,٣٤٨)	(٦,٧٦٢)	
=====	=====	
٧٩,٦٥٥	٩٥,٨٦٩	في ٣١ ديسمبر
=====	=====	

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

اضحات (تابع)

٢٠١٥	٢٠١٦	
ألف درهم	ألف درهم	
٧٦٥,٣٧٤	٩٤٦,٦١١	مطلوبات الصيانة
١,٠٠١,٩٣٧	٦٧٧,٠٢٠	التزامات التحوط للتدفق النقدي (راجع الإيضاح ١٨)
٤٠٢,٥٥٨	٤٢٢,٢٣٤	الدمى الدائنة الأخرى
٢٦٠,٥٨٠	٣٠٧,١٤٩	مصروفات مستحقة
٧٨,٠١٨	١٢٣,٧٢٣	الدمى الدائنة التجارية
٦,٩٥٣	٤٧,٠٧٢	المستحق لأطراف ذات علاقة (راجع الإيضاح ١٣)
٢٤,١٦٦	٢١,٧١٣	دفعات مقدمة من العملاء
١٧,١٨٤	٨,٣٦٩	ودائع إيجارية مستحقة الدفع
٢,٥٥٦,٧٧٠	٢,٥٥٣,٨٩١	
(٥١١,٩٩٧)	(٦١٦,٢٧٧)	ناقصاً: مبلغ مستحق لإجراء تسوية بعد ١٢ شهراً (مبين ضمن المطلوبات غير المندالة)
(٤٣٩,٤٦٨)	(٥٠٩,٩٨٧)	ناقصاً: التزامات التحوط للتدفق النقدي المستحقة لإجراء تسوية بعد ١٢ شهراً (مبينة ضمن المطلوبات غير المندالة)
١,٦٠٥,٣٠٥	١,٤٢٧,٦٢٧	مبلغ مستحق لإجراء تسوية خلال ١٢ شهراً

تقوم المجموعة بتطبيق سياسات لإدارة المخاطر المالية لضمان سداد كافة الدعم الدائنة خلال فترة السماح المتocco عليها.

٢١ مطلوبات عقود الایجار التمويلي

قامت المجموعة بيلارام اتفاقية إيجار مع شركة تأجير لتمويل شراء طائرات. تبلغ فترة عقد الإيجار ١٢ عاماً. فيما يلي الدفعتات المستحقة بحسب اتفاقيات الإيجار:

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	لا تتجاوز سنة واحدة بعد سنة واحدة ولا تتجاوز خمس سنوات بعد خمس سنوات
٣٢٢,٦٥٣	٣٩٨,١٨٦	
١,٤٣٦,٠٤٤	١,٦٧٥,٠٧١	
١,٧٣٧,٥٤٥	١,٨٠٤,٦١٨	
٣,٤٩٦,٢٤٢	٣,٨٧٧,٨٧٥	

٢٠١٥/٩٠/٢٤ - فائدة يهابع - متوسط سعر أساس تكاليف التمويل على

تم الإفصاح عنها في البيانات المالية الموحدة على النحو التالي:

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	الاستحقاق طويل الأجل من مطلوبات عقود الإيجار التمويلي الاستحقاق قصير الأجل من مطلوبات عقود الإيجار التمويلي
٣,١٧٣,٥٨٩	٣,٤٧٩,٦٨٩	
٣٢٢,٦٥٣	٣٩٨,١٨٦	
٣,٤٩٦,٢٤٢	٣,٨٧٧,٨٧٥	

يتم ضمان مطلوبات عقود الإيجار التمويلي، من خلال الطائرة المستأجرة (راجح الإباحة)^٥.

تتضمن اتفاقيات الإيجار إلى بعض التعهادات المالية والتشغيلية بما في ذلك الالتزام بمختلف القوانين والقيود على التأجير من الباطن والغطاء التأميني والحفظ على إجمالي نسبة الديون إلى حقوق الملكية. التزمت المجموعة بهذه التعهادات كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٢٢ الإيرادات

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
٣,٢٧١,٤١٢	٣,١٩٢,٨٨٥	إيرادات من المسافرين
٢١٠,٢٩٤	٢٠٠,٩٤٠	خدمات أخرى متعلقة بالطيران
١٣٠,٠٦٤	١٣١,٤٧٠	إيرادات خدمات
٩٠,٣٨٠	٩٢,٧١٤	إيرادات شحن البضائع
٣٩,٨٢٨	٨٧,٤٤٩	تأجير طائرات (صافي)
٨٠,٦٩١	٧١,٥٩١	إيرادات من عمليات الفندق
٤٦,٣٤٦	٤٣,٦٣٢	إيرادات الأمتنة
(٤٣,١٥٦)	(٤٢,٦٧٣)	عمولات ومصروفات المبيعات
-----	-----	
٣,٨٢٥,٨٥٩	٣,٧٧٨,٠٠٨	
=====	=====	

٢٣ التكاليف المباشرة

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
١,٣٧٥,٨٠٥	١,٣٠٩,٠٠١	تكاليف الوقود (راجع الإيضاح ١٨)
٤٩٥,٠٩٩	٥٤٥,١١١	تكاليف الموظفين
٣٧٥,٦١٣	٤٢٣,٥٢١	استهلاك ممتلكات ومعدات (راجع الإيضاح ٥)
٢٦٠,٧٩٤	٢٨٦,٧٩٠	مصروفات صيانة الطائرات
٢٢٥,٧٤٦	٢٦٥,٠٤٩	رسوم المسافرين والتناول الأرضية والفنية
٢١٩,٢٢٦	٢٤٧,٧٣٤	رسوم الهبوط واستخدام المجال الجوي
٥٤,٢٠٠	٥٦,٤٣٥	تكاليف تشغيلية أخرى
١٣,٠١٢	٩,٢٧٢	تأمينات
٤,٤٤٨	٤,٣٨٩	تكاليف خدمات
-----	-----	
٣,٠٢٣,٩٤٣	٣,١٤٧,٣٠٢	
=====	=====	

٤ المصروفات العمومية والإدارية

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
٧٦,١٢٦	٨٩,٣١٥	تكاليف موظفين
٥٩,٥٧٤	٦١,٦٠٠	مصروفات عمومية وإدارية أخرى
١٠,٨٦١	١٣,٣١٠	استهلاك ممتلكات ومعدات (راجع الإيضاح ٥)
٨,٢٩٤	١١,٧٧٤	إيجار
٥,٣١٩	٦,٣٩٨	تكاليف سكن وانتقال
٥,٥٤٧	٥,٣٨٣	أتعاب قانونية ومهنية
٥,٤٨٣	٥,٧٤٤	تكاليف اتصالات
-----	-----	
١٧١,٢٠٤	١٩٣,٥٢٤	
=====	=====	

تشتمل المصروفات العمومية والإدارية الأخرى على مساهمات مدفوعة من قبل المجموعة تجاه المسؤولية المجتمعية للمجموعة.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٢٥ مصروفات البيع والتسويق

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
٣٠,٨٧١	٣٥,٩٤٩	تكاليف موظفين
٣٣,٨١٩	٣١,٥٣٨	مصروفات إعلانات
١,٩٤١	٤,٥٥٩	مصروفات إدارة الحجوزات
-----	-----	
٦٦,٦٣١	٧٢,٠٤٦	
=====	=====	

٢٦ الإيرادات/(المصروفات) الأخرى - صافي

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
(٢٧,٨٥٦)	٤٣,٢٢٩	تناقض بصورة رئيسية مما يلي:
١٥,٧٦٨	١٨,٦٨٩	الأرباح/(خسائر) من المعاملات المشتقة (العملات الأجنبية وأسعار الفائدة)
١٦,٣٥٩	١٩,٦٧٩	(راجع الإيضاح ١٨)
١٠,١٢٥	١١,٦٨٧	أرباح صرف العملات الأجنبية
(٨٤,٠٩٨)	٢,٨٤٢	الإيرادات من تدريب الطيارين على قيادة الطائرات/تدريب طاقم الطائرة
٢,٨٠٠	٢,٠٠٠	أتعاب الإدارة من انتلاقات مشتركة وشركات زميلة (راجع الإيضاح ١٣)
٥,٥٣٣	٢٧٨	الجزء غير الفعال/على الفعالية من تحوط التدفق النقدي (راجع الإيضاح ١٨)
٤,٥٩١	-	إيرادات إيجارية (راجع الإيضاحين ٧ و ١٣)
=====	=====	إيرادات توزيعات أرباح
		عكس مخصص انخفاض القيمة

٢٧ ربحية السهم الأساسية

٢٠١٥ درهم	٢٠١٦ درهم	
٥١١,٢٥٤	٤٩٠,٤٢٣	الأرباح المنسوبة لمالكي الشركة (بالألف درهم)
=====	=====	
٤,٦٦٦,٧٠٠	٤,٦٦٦,٧٠٠	عدد الأسهم (بالألاف)
=====	=====	
٠,١١ ====	٠,١١ ====	ربحية السهم الأساسية (بالدرهم)

تم احتساب ربحية السهم الأساسية من خلال تقسيم أرباح السنة المنسوبة لمالكي الشركة على عدد الأسهم القائمة في تاريخ التقرير.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٢٨ ترتيبات عقود الإيجار التشغيلي

١-٢٩ عندما تكون المجموعة هي المستأجر:

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
٥٣,٩٠٠	٢١,٠٤٦	الحد الأدنى لدفعات عقود الإيجار التشغيلي (باستثناء عقود الإيجار المتغيرة والمبرمة على أساس عدد ساعات الطيران) والتي تم الاعتراف بها ضمن الأرباح والخسائر الموحدة للسنة
=====	=====	

فيما يلي التزامات عقود الإيجار المتعلقة بالطائرات:

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
٧,٠٦٨	١٥,١٧٨	خلال سنة واحدة
-	٦٠,٧١٣	من سنتين إلى خمس سنوات
-	٣٣,٣٥٠	أكثر من خمس سنوات
=====	=====	
٧,٠٦٨	١٠٩,٢٤١	
=====	=====	

بالإضافة إلى التزامات عقود الإيجار الثابتة المذكورة أعلاه، هناك التزامات عقود إيجار متغيرة يتم احتسابها بناءً على عدد ساعات طيران الطائرات المستأجرة.

تخصيص اتفاقيات إيجار الطائرات إلى عدة تعهدات تشمل عدم بيع كافة موجودات وممتلكات المجموعة أو نقل ملكيتها لأي طرف آخر وأيضاً عدم الاندماج أو الاتحاد مع أي مؤسسة أخرى دون الحصول على موافقة مسبقة من المؤجر وكذلك الالتزام بعدم رهن أو حجز أي من الطائرات المستأجرة.

٢-٢٩ عندما تكون المجموعة هي المؤجر:

قامت المجموعة بتأجير ٧ طائرات (٢٠١٥: ٦ طائرات) بموجب عقود إيجار تشغيلي غير قابلة للإلغاء إلى أطراف ذات علاقة.

الحد الأدنى لدفعات الإيجار:

تخصيص عقود الإيجار لشروط وخيارات تجديد مختلفة. فيما يلي الحد الأدنى لدفعات الإيجار المستقبلية مستحقة القبض بموجب عقود الإيجار التشغيلي غير القابلة للإلغاء كما في تاريخ التقرير والتي لم يتم الاعتراف بها كنرم مدينة:

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
٥٩,٦٧٦	٦٦,٧٤٨	خلال سنة واحدة
٤٥,٩١٧	٦٩,٨٨٥	من سنتين إلى خمس سنوات
-	٣٣,٢٣٠	أكثر من خمس سنوات
=====	=====	
١٠٥,٥٩٣	١٦٩,٨٦٣	
=====	=====	

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٢٨ ترتيبات عقود الإيجار التشغيلي (تابع)

٢-٢١ عندما تكون المجموعة هي المؤجر (تابع):

فيما يلي القيمة الدفترية للطارات المملوكة من قبل المجموعة والمؤجرة بموجب عقود إيجار تشغيلي كما في تاريخ التقرير:

٢٠١٥	٢٠١٦	
ألف درهم	ألف درهم	
٦٨٦,٧٨٠	٦٣٥,٠٩٠	صافي القيمة الدفترية
=====	=====	
٢٨١,٩٣٠	٢٢٣,٦٢٠	الاستهلاك المترافق
=====	=====	
٥١,٦٩٠	٥١,٦٩٠	الاستهلاك المحمول خلال السنة
=====	=====	
		الالتزامات الطارئة
٢٠١٥	٢٠١٦	٢٩
ألف درهم	ألف درهم	
٣٠٠,٩٥٤	١٩١,٠٠٦	اعتمادات مستدورة
٣٦,٤٢٠	١٠٦,٨٨٧	خطابات ضمان
=====	=====	
تتألف الاعتمادات المستدورة بصورة رئيسية من الاعتمادات المستدورة المصدرة إلى مؤجري الطائرات عوضاً عن إيداع تأمينات مقابل الطائرات المستأجرة.		
		الارتباطات الرأسمالية
٢٠١٥	٢٠١٦	٣٠
ألف درهم	ألف درهم	
		المصرح بها والمتعاقد عليها:
,٥١٨,٥٨١	١,٩٩٤,٥٦٢	أسطول الطائرات
=====	=====	
		المصرح بها ولم يتم التعاقد عليها:
٤٢٢,٨٠٧	-	أسطول الطائرات
=====	=====	

راجع كذلك الإيضاح .

٣١ توزيعات الأرباح

خلال السنة، تم دفع توزيعات أرباح بلغت ٩ فلس لكل سهم (٢٠١٥ : ٩ فلس لكل سهم) للمساهمين.

اقتراح أعضاء مجلس الإدارة توزيعات أرباح بمبلغ ٣٢٦,٦٦٩,٠٠٠ درهم بواقع ٧ فلس لكل سهم (٢٠١٥: ٤٢٠,٠٠٣,٠٠٠) درهم بواقع ٩ فلس لكل سهم، بحيث يتم دفعها إلى المساهمين في ٢٠١٧. تخضع توزيعات الأرباح إلى موافقة المساهمين خلال الاجتماع السنوي للجمعية العمومية، ولم يتم إدراجها كمطلوبات في هذه البيانات المالية الموحدة.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣٢ الأدوات المالية

تم في الإيضاح رقم ٣ الإفصاح عن السياسات المحاسبية المتعلقة بال موجودات المالية والمطلوبات المالية قبل وبعد تطبيق المعيار رقم ٩ من معايير التقارير المالية الدولية. يوضح الجدول التالي تصنيف المجموعة لكل فئة من فئات الموجودات المالية والمطلوبات المالية قبل وبعد تطبيق المعيار رقم ٩ من معايير التقارير المالية الدولية وكذلك قيمها العادلة للستين الحالي والمقارنة:

المصنفة بالقيمة العادلة					
القيمة العادلة	القيمة الدفترية	أخرى بالتكلفة	من خلال الإيرادات	المطافة	الشاملة الأخرى
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
١,٨١٥,٧١٦	١,٨١٥,٧١٦	١,٨١٥,٧١٦	-		٢٠١٦
٥٧٤,٩٤٣	٥٧٤,٩٤٣	٥٧٤,٩٤٣	-		الموجودات المالية
٤٥٩,١٢٩	٤٥٩,١٢٩	٤٥٩,١٢٩	-		النقد لدى البنك والودائع
٣٦٧,٣١٥	٣٦٧,٣١٥	٣٦٧,٣١٥	-		الذمم المدينية التجارية والأخرى
٣٢٩,٧٦١	٣٢٩,٧٦١	-	٣٢٩,٧٦١		(باستثناء المبالغ المدفوعة مقدماً)
-----	-----	-----	-----		استثمارات أخرى بالتكلفة المطافة
٣,٥٤٦,٨٦٤	٣,٥٤٦,٨٦٤	٣,٢١٧,١٠٣	٣٢٩,٧٦١		الاستثمارات المقاسة بالتكلفة المطافة
-----	-----	-----	-----		الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال
-----	-----	-----	-----		الإيرادات الشاملة الأخرى
٣,٨٧٧,٨٧٥	٣,٨٧٧,٨٧٥	٣,٨٧٧,٨٧٥	-		المطلوبات المالية
١,٨٥٥,١٥٨	١,٨٥٥,١٥٨	١,٨٥٥,١٥٨	-		التزامات عقود الإيجار التمويلي
٦٧٧,٠٢٠	٦٧٧,٠٢٠	٦٧٧,٠٢٠	-		الذمم الدائنة التجارية والأخرى *
٢٦٤,٤٧٠	٢٦٤,٤٧٠	٢٦٤,٤٧٠	-		الالتزام التحوط للتدفق النقدي (مشتق)
-----	-----	-----	-----		قروض قصيرة الأجل
٦,٦٧٤,٥٢٣	٦,٦٧٤,٥٢٣	٦,٦٧٤,٥٢٣	-		
-----	-----	-----	-----		

* باستثناء المبالغ المستلمة مقدماً من العملاء والتزام تحوط التدفق النقدي.

المصنفة بالقيمة العادلة					
القيمة العادلة	القيمة الدفترية	أخرى بالتكلفة	من خلال الإيرادات	المطافة	الشاملة الأخرى
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
١,٥٩٦,٥٣٢	١,٥٩٦,٥٣٢	١,٥٩٦,٥٣٢	-		٢٠١٥
٥١٧,٠٣٠	٥١٧,٠٣٠	٥١٧,٠٣٠	-		الموجودات المالية
٣٦٧,٣١٥	٣٦٧,٣١٥	٣٦٧,٣١٥	-		النقد لدى البنك والودائع
٣٣٣,٦٥٤	٣٣٣,٦٥٤	٣٣٣,٦٥٤	-		الذمم المدينية التجارية والأخرى (باستثناء المبالغ
-----	-----	-----	-----		المدفوعة مقدماً)
-----	-----	-----	-----		استثمارات المقاسة بالتكلفة المطافة
-----	-----	-----	-----		استثمارات أخرى بالتكلفة المطافة
-----	-----	-----	-----		الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال
-----	-----	-----	-----		الإيرادات الشاملة الأخرى
-----	-----	-----	-----		المطلوبات المالية
-----	-----	-----	-----		التزامات عقود الإيجار التمويلي
-----	-----	-----	-----		الذمم الدائنة التجارية والأخرى *
-----	-----	-----	-----		الالتزام التحوط للتدفق النقدي (مشتق)
-----	-----	-----	-----		

* باستثناء المبالغ المستلمة مقدماً من العملاء والتزام تحوط التدفق النقدي.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣٢ الأدوات المالية (تابع)

١-٣٢ مخاطر الائتمان

التعرض لمخاطر الائتمان

تتمثل القيمة الدفترية للموجودات المالية أقصى تعرض لمخاطر الائتمان. فيما يلي أقصى تعرض لمخاطر الائتمان في تاريخ التقرير:

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	
١,٥٩٦,٥٣٢	١,٨١٥,٧١٦	النقد لدى البنك والودائع
٥١٧,٠٣٠	٥٧٤,٩٤٣	الذمم المدينية التجارية والأخرى (باستثناء المبالغ المدفوعة مقدماً)
٣٦٧,٣١٥	٣٦٧,٣١٥	الاستثمارات المقاسة بالتكلفة المطفأة
٣٣٢,٦٥٤	٤٥٩,١٢٩	الاستثمارات الأخرى
٢٩٧,٠٨٣	٣٢٩,٧٦١	الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى
-----	-----	
٣,١١١,٦١٤	٣,٥٤٦,٨٦٤	إجمالي الموجودات
=====	=====	

٢-٣٢ مخاطر السيولة

فيما يلي الاستحقاقات التعاقدية للمطلوبات المالية، بما في ذلك دفعات الفوائد وتأثير اتفاقيات التسوية في تاريخ بيان المركز المالي الموحد:

أكثر من سنة واحدة ألف درهم	أقل من سنة واحدة ألف درهم	التدفقات النقدية التعاقدية ألف درهم	القيمة الدفترية ألف درهم	
(٤,٣٤٦,٤١٨)	(٤٠٩,٧٣٣)	(٤,٧٥٦,١٥١)	٣,٨٧٧,٨٧٥	٣١ ديسمبر ٢٠١٦ المطلوبات المالية
(٦١٦,٢٧٧)	(١,٢٣٨,٨٨١)	(١,٨٥٥,١٥٨)	١,٨٥٥,١٥٨	الالتزامات عقود الإيجار التمويلي *
(٥٠٩,٩٨٧)	(١٦٧,٠٣٣)	(٦٧٧,٠٢٠)	٦٧٧,٠٢٠	الذمم الدائنة التجارية والأخرى *
-	(٢٦٥,٢٨٦)	(٢٦٥,٢٨٦)	٢٦٤,٤٧٠	التزام التحوط للتدفق النقدي (مشتق) القروض قصيرة الأجل
-----	-----	-----	-----	
(٥,٤٧٢,٦٨٢)	(٢,٠٨٠,٩٣٣)	(٧,٥٥٣,٦١٥)	٦,٦٧٤,٥٢٣	
=====	=====	=====	=====	
				٢٠١٥ ديسمبر المطلوبات المالية
(٣,٩٥٧,٤٦٣)	(٣٣٠,٦٢١)	(٤,٢٨٨,٠٨٤)	٣,٤٩٦,٢٤٢	الالتزامات عقود الإيجار التمويلي *
(٥١١,٩٩٧)	(١,٠١٨,٦٧٠)	(١,٥٣٠,٦٦٧)	١,٥٣٠,٦٦٧	الذمم الدائنة التجارية والأخرى *
(٤٣٩,٤٦٨)	(٥٦٢,٤٦٩)	(١,٠٠١,٩٣٧)	١,٠٠١,٩٣٧	التزام التحوط للتدفق النقدي (مشتق)
-----	-----	-----	-----	
(٤,٩٠٨,٩٢٨)	(١,٩١١,٧٦٠)	(٦,٨٢٠,٦٨٨)	٦,٠٢٨,٨٤٦	
=====	=====	=====	=====	

* باستثناء المبالغ المستلمة مقدماً من العملاء والالتزام التحوط للتدفق النقدي.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣٢ الأدوات المالية (تابع) ٣٢

٣-٣٢ مخاطر أسعار الأسهم

تعرض المجموعة لمخاطر أسعار الأسهم الناتجة عن الاستثمارات في حقوق الملكية.

يوضح الجدول التالي حساسية حقوق الملكية الموحدة والأرباح أو الخسائر الموحدة للمجموعة مقابل التغير بنسبة ١٠٪ في أسعار حقوق الملكية الخاصة بها مع افتراض ثبات جميع المتغيرات الأخرى.

التأثير على الأرباح أو الخسائر الموحدة ألف درهم	التأثير على بيان الدخل الشامل الموحد ألف درهم	٢٠١٦ ديسمبر تأثير التغيرات في الاستثمار
-	٣٢,٩٧٦	٢٠١٥ ديسمبر تأثير التغيرات في الاستثمار
=====	=====	=====
-	٢٩,٧٠٨	٢٠١٥ ديسمبر تأثير التغيرات في الاستثمار
=====	=====	=====
		٤-٣٢ مخاطر أسعار الفاندة

تعرض المجموعة بصورة رئيسية إلى مخاطر أسعار الفاندة من الودائع الثابتة والودائع الهامشية والاستثمارات والتزامات عقود الإيجار التمويلي والقروض قصيرة الأجل التي تخضع لمعدلات فائدة تجارية اعتيادية يتم تحديدها وفقاً لظروف السوق.

فيما يلي بيان أسعار الفاندة للأدوات المالية للمجموعة التي تخضع لفاندة في تاريخ التقرير:

٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	الأدوات ذات أسعار الفاندة الثابتة الموجرات المالية ودائع ثابتة استثمارات ودائع هامشية
١,٣٦٥,٩٨٧ ٧٠٠,٩٦٩ ١,٧٦٧ =====	١,٦٤٤,٨٥٠ ٨٢٦,٤٤٤ ١,٨٠٠ =====	٢,٤٩٦,٢٤٢ المطلوبات المالية التزامات عقد الإيجار التمويلي قروض قصيرة الأجل
٢,٠٦٨,٧٢٣ =====	٢,٤٧٣,٠٩٤ =====	٢,٤٩٦,٢٤٢ المطلوبات المالية التزامات عقد الإيجار التمويلي قروض قصيرة الأجل
٢٠١٥ ألف درهم	٢٠١٦ ألف درهم	الأدوات ذات أسعار الفاندة المتغيرة
٣,٤٩٦,٢٤٢ - =====	٣,٨٧٧,٨٧٥ ٢٦٤,٤٧٠ =====	٤,١٤٢,٣٤٥ =====

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣٢ الأدوات المالية (تابع)

٤-٣٢ مخاطر أسعار الفائدة (تابع)

تحليل حساسية الأدوات ذات أسعار الفائدة المتغيرة

إن التغير في معدلات الفائدة بمقدار ١٠٠ نقطة أساس في تاريخ التقرير كان ليؤدي إلى زيادة / (نقص) حقوق الملكية الموحدة والأرباح أو الخسائر الموحدة بالبالغ المبين أدناه. لا يتضمن هذا التحليل الفائدة المرسمة ويفترض بقاء كافة المتغيرات الأخرى ثابتة.

بيان الأرباح أو الخسائر الموحد
الزيادة بمقدار ١٠٠ النقص بمقدار ١٠٠
نقطة أساس
ألف درهم

٤١,٤٢٣	(٤١,٤٢٣)
=====	=====

٣٤,٩٦٢	(٣٤,٩٦٢)
=====	=====

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ الأدوات ذات أسعار الفائدة المتغيرة

٣١ ديسمبر ٢٠١٥ الأدوات ذات أسعار الفائدة المتغيرة

٥-٣٢ النظام المتدرج لقيمة العادلة

يقدم الجدول التالي تحليلًا للأدوات المالية التي يتم قياسها لاحقًا للاعتراف المبدئي بالقيمة العادلة، ويتم تقسيم هذه الأدوات ضمن ثلاثة مستويات من المستوى ١ إلى المستوى ٣ بناءً على إمكانية ملاحظة القيمة العادلة (راجع أيضًا الإيضاح ٥-٢).

المستوى ٣	المستوى ٢	المستوى ١
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم

-	(٦٧٧,٠٤٠)	-	٢٠١٦ ديسمبر المطلوبات المالية التزام التحوط للتدفق النقدي
---	-----------	---	---

الموجودات المالية

الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى

- الاستثمارات غير المدرجة
- الاستثمارات المدرجة

-	٣١٩,٥٠٢	-
-	-	١٠,٢٥٩
-----	-----	-----
-	(٣٥٧,٥١٨)	١٠,٢٥٩
=====	=====	=====

-	(١,٠٠١,٩٣٧)	-	٢٠١٥ ديسمبر المطلوبات المالية التزام التحوط للتدفق النقدي
---	-------------	---	---

الموجودات المالية

الاستثمارات المتاحة للبيع

- الاستثمارات غير المدرجة
- الاستثمارات المدرجة

-	٢٨٧,٣٣٢	-
-	-	٩,٧٥١
-----	-----	-----
-	(٧١٤,٦٠٥)	٩,٧٥١
=====	=====	=====

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٤٣ المعلومات حول القطاعات

لدى المجموعة قطاعين معلنين بشكل عام كما هو موضح أدناه، وهما يمثلان وحدات الأعمال الاستراتيجية للمجموعة. تزاول وحدات الأعمال الاستراتيجية للمجموعة أعمالها في عدة قطاعات، وتتم إدارتها بصورة منفصلة حيثما تقتضي مختلف الاستراتيجيات. فيما يلي ملخص حول عمليات كل قطاع من القطاعات المعلنة لدى المجموعة:

الطيران
تتضمن النقل الجوي التجاري الدولي، وإيجار الطائرات، وتأجير الطائرات، ونقل المسافرين، وخدمات الشحن، والتدريب على الطيران وإصلاح وصيانة الطائرات.

القطاعات الأخرى
تتضمن وكالات السفر والسياحة، والفنادق، وتأجير الشقق الفندقية، شركات الطيران، مكتب تمثيل، وخدمات نقل الوثائق.

التقارير الأساسية – قطاعات الأعمال

الإجمالي	محذوفات	قطاعات أخرى	الطيران	٢٠١٦ ديسمبر
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
٣,٧٧٨,٠٠٨	-	٢٠٣,٢٢٧	٣,٥٧٤,٧٨١	
-	(١١,٧٧١)	١١,٧٧١	-	الإيرادات مبيعات خارجية المبيعات فيما بين القطاعات
=====	=====	=====	=====	إجمالي الإيرادات
٣,٧٧٨,٠٠٨	(١١,٧٧١)	٢١٤,٩٩٨	٣,٥٧٤,٧٨١	
=====	=====	=====	=====	نتائج نتائج القطاع الحصة من أرباح شركات مستثمر بها محاسبة وفقاً لطريقة حقوق الملكية
٥٠١,٧٢٣	(٣١,٦٣٦)	٦٩,٥٢٧	٤٦٣,٨٣٢	
٧,٠٤٥				أرباح السنة
=====	=====	=====	=====	
٥٠٨,٧٦٨				
=====				
				معلومات أخرى
				الإضافات إلى الممتلكات والمعدات والعقارات
١,١٤٧,١١٢	-	٦,٢٨٥	١,١٤٠,٨٢٧	الاستثمارية والمصروفات المؤجلة
٤٤٢,٠٧٧	-	٧,٦٧٦	٤٣٤,٤٠١	الاستهلاك والإطفاء
=====	=====	=====	=====	
١٠,٢٢٤,٧٠١	(١٤٢,٠٠٥)	٢٩٦,٢٣٨	١٠,٠٧٠,٤٦٨	الموجودات موجودات القطاع
=====	=====	=====	=====	
٢,٢٨٧,٩٩٩				موجودات المجموعة غير المخصصة
=====				
١٢,٥١٢,٧٠٠				إجمالي الموجودات
=====				
٧,٠٢٥,٠٨٦	(١٤٢,٠٠٥)	١٤٤,٩٧٣	٧,٠٢٢,١١٨	المطلوبات مطلوبات القطاع
=====	=====	=====	=====	

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣٣ المعلومات حول القطاعات (تابع)

التقارير الأساسية - قطاعات الأعمال (تابع)

الإجمالي ألف درهم	محذوفات ألف درهم	قطاعات أخرى ألف درهم	الطيران ألف درهم	٢٠١٥ ديسمبر ٣١
٣,٨٢٥,٨٥٩	-	٢١٠,٧٩٥	٣,٦١٥,٠٦٤	الإيرادات
-	(٢,٩٤٧)	٢,٩٤٧	-	مبيعات خارجية
=====	=====	=====	=====	المبيعات فيما بين القطاعات
٣,٨٢٥,٨٥٩	(٢,٩٤٧)	٢١٣,٧٤٢	٣,٦١٥,٠٦٤	إجمالي الإيرادات
=====	=====	=====	=====	
٥٣١,٤٦٣	(٣٠,٤٤٢)	٧٥,٢٨٤	٤٨٦,٦٢١	نتائج القطاع
(٨٧٥)				الحصة من خسائر شركات مستثمر بها محاسبة وفقاً لطريقة حقوق الملكية
=====	=====	=====	=====	أرباح السنة
٥٣٠,٥٨٨				
=====				
١,١٣٤,٣٤٩	-	١٧,٤١٤	١,١١٦,٩٣٥	معلومات أخرى
٣٩١,٢٦١	-	٥,٨٩٧	٣٨٥,٣٦٤	الإضافات إلى الممتلكات والمعدات والعقارات
=====	=====	=====	=====	الاستثمارية والمصروفات المؤجلة
٩,٤٧٣,٢٧٦	(١٢٨,١٤٢)	٢٦٠,٣٤٠	٩,٣٤١,٠٧٨	الموجودات
=====	=====	=====	=====	موجودات القطاع
١,٩٢٥,٥٨٤				موجودات المجموعة غير المخصصة
=====				
١١,٣٩٨,٨٦٠				إجمالي الموجودات
=====				
٦,٤٠١,٠٢١	(١٢٨,١٤٢)	٨٧,٨٤٤	٦,٤٤١,٣١٩	المطلوبات
=====	=====	=====	=====	مطلوبات القطاع

يتم تحويل المبيعات فيما بين القطاعات وفقاً للأسعار السائدة لدى السوق.

إن السياسات المحاسبية المتعلقة بقطاعات الأعمال التي يتم إعداد تقارير بشأنها هي نفس السياسات المحاسبية الخاصة بالمجموعة المبينة في الإيضاح ٣ حول هذه البيانات المالية الموحدة. تتمثل نتائج القطاع في الأرباح التي يحققها كل قطاع دون الوضع بالاعتبار الحصة من أرباح / (خسائر) الشركات المستثمر بها المحاسبة وفقاً لطريقة حقوق الملكية وتکاليف التمويل وإيرادات التمويل والإيرادات الأخرى. لا تتضمن موجودات القطاع الودائع الثالثة والاستثمارات المتاحة للبيع والعقارات الاستثمارية والاستثمار في الانتدابات المشتركة والشركات الزميلة والاستثمار قصير الأجل. تم تخصيص الشهرة التجارية والموجودات غير المملوسة إلى قطاع الطيران.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣٤ الأحكام والتقديرات المحاسبية الهامة

تقوم المجموعة بوضع التقارير والافتراضات التي تؤثر على المبالغ المعلنة للموجودات والمطلوبات خلال السنة المالية التالية. يتم تقييم التقديرات والأحكام بصورة مستمرة، وهي ترتكز على الخبرة التاريخية وعوامل أخرى، بما في ذلك توقعات الأحداث المستقبلية التي يُعتقد أنها معقولة في ظل الظروف الراهنة. فيما يلي المجالات الهامة لتقييرات حالات عدم اليقين والأحكام الهامة المستخدمة عند تطبيق السياسات المحاسبية التي لها أكبر تأثير على المبالغ المعترف بها ضمن هذه البيانات المالية الموحدة.

تقييم الاستثمارات غير المدرجة

تقوم المجموعة عادةً بإجراء تقييم للاستثمارات غير المدرجة بناءً على المعاملات التي أجريت مؤخرًا في السوق وفقاً لشروط السوق الاعتيادية أو القيم العادلة لأداة أخرى مماثلة لحد كبير أو وفقاً للتدفقات النقدية المتوقعة من تلك الاستثمارات بعد خصمها بالمعدلات الحالية لأدوات مماثلة أو بناءً على نماذج تقييم أخرى.

انخفاض قيمة الاستثمارات

تقوم المجموعة بالتحقق مما إذا كانت الاستثمارات قد تعرضت لانخفاضات في القيمة في حالة وجود انخفاض شديد أو متواصل في قيمتها العادلة إلى ما دون التكالفة، إن تحديد ما إذا كان هذا الانخفاض شديد أو متواصل يتطلب وضع أحكام. عند وضع هذه الأحكام وللتحقق من وقوع انخفاض في القيمة، تقوم المجموعة بتقييم بعض العوامل التي تتضمن التقلب الاعتيادي في أسعار الأسهم والوضع المالي للشركة المستثمر بها وأداء قطاع العمل والتغيرات في التقنية والتدفقات النقدية المالية والتشغيلية.

انخفاض قيمة الشيئه التجارية والمواد غير الملموسة

يتم اختبار انخفاض قيمة الشهرة التجارية والموجودات غير الملموسة سنويًا وكذلك في أوقات أخرى خلال السنة في حال وجود مؤشرات على تعرضاً لها انخفاض في القيمة. يتطلب احتساب خسائر انخفاض القيمة استخدام تقييرات.

تتضمن الموجودات غير الملموسة الاسم التجاري وحقوق هبوط الطائرات وأمتيازات الأسعار من أطراف ذات علاقة وقيمة وتاريخ خدمات المنشأة - شرارة الشارقة لخدمات الطيران ذيجم.

تُرتكز إمكانية استرداد هذه الم موجودات على الأداء المالي المتوقع للمجموعة والذى يستند إلى عدة افتراضات تتبع على أحكام هامة.

تصنيف عقود الابحاث

دخلت المجموعة، بصفة مؤجر ومستأجر، في ترتيبات إيجار طائرات.

لتحديد ما إذا كانت هذه الترتيبات تمثل عقود إيجار تشغيلي أو عقود إيجار تمويلي، قامت إدارة المجموعة بوضع عدة أحكام. عند وضع هذه الأحكام، وضعت إدارة المجموعة باعتبارها أحكام وشروط اتفاقيات عقود الإيجار ومتطلبات المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٧ "عقود الإيجار" بما في ذلك أساس الاستنتاجات الخاصة بالمعايير المحاسبي الدولي رقم ١٧ الصادر عن مجلس المعايير المحاسبية الدولية والإجراءات ذات الصلة، لتحديد ما إذا كانت المخاطر والأمتحانات الهامة المرتبطة بالأصل وفقاً لشروط عقد الإيجار قد تم تحويلها إلى المستأجر في نهاية فترة الإيجار. قامت المجموعة بتقييم تحويل المخاطر والأمتحانات قبل وبعد إبرام اتفاقيات عقود الإيجار، وترى الإدارة أن اتفاقيات عقود الإيجار المدرجة في هذه البيانات المالية الموحدة تم تصنيفها بشكل مناسب كعقود إيجار تمويلي وعقود إيجار تشغيلي.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٤ الأحكام والتقديرات المحاسبية الهامة (تابع)

تكليف صيانة الطائرات المستأجرة

تتكبد المجموعة التزامات متعلقة بتكليف الصيانة لطائراتها المستأجرة خلال فترة عقد الإيجار. يتم تكبد هذه التكاليف بناءً على الالتزامات القانونية والضمنية الواردة في عقد إيجار الطائرات فيما يتعلق بشرط إعادة تسليم الطائرات المستأجرة الموضوعة من قبل المؤجرين، حيث تتطلب هذه الشروط إعادة الطائرات بعد أدنى من مستوى الكفاءة المتوقعة عليه لكل من هيكل الطائرة والمحركات وأندر الهيكل ووحدات الطاقة الثانوية في نهاية عقد الإيجار. يتم رصد مخصص مقابل تكاليف صيانة الأجزاء الثقيلة في الطائرة عند تكبدتها ويتم تحويل تلك التكاليف على حساب الأرباح أو الخسائر الموحدة بصورة شهرية بناءً على عدد ساعات الطيران أو عدد دورات الطيران. تشنل التقديرات المستخدمة في احتساب ذلك المخصص على التاريخ المتوقع للشخص وظروف السوق فيما يتعلق بنوع وتكليف ذلك النوع من الصيانة في التاريخ المتوقع للفحص وحالة الأصل عند الفحص والانتفاع المحتسب بالأصل من حيث عدد ساعات الطيران أو عدد دورات الطيران وأعمال تطوير ورفع كفاءة المعدات فيما يتعلق بزيادة عمرها الإنتاجية المتوقعة والتي تشكل الجزء الأكبر من تكاليف صيانة المحركات. يتم احتساب التكاليف الإضافية لصيانة محركات الطائرات ضمن المطلوبات المستحقة بناءً على التقديرات الموضوعة من قبل القسم الهندسي على أساس متطلبات التشغيل.

تلزم المجموعة أيضاً بدفع مبالغ شهرية إلى المؤجرين مقابل احتياطي الصيانة بناءً على استخدام المجموعة للطائرات. تتم إعادة المبالغ الخاصة باحتياطي الصيانة إلى المجموعة عند تقديم ما يثبت تكبد تكاليف الصيانة ذات الصلة. يتم اقتطاع المبالغ المدفوعة من احتياطي الصيانة من تكاليف الصيانة المستحقة. في بعض الحالات لا يمكن للمجموعة استرداد كافة مبالغ احتياطي الصيانة المدفوعة حيث يتم الاحتفاظ بها لدى المؤجر حتى نهاية عقد الإيجار.

تم مراجعة الأفراض الموضوعة فيما يتعلق بأساس احتساب تكاليف الصيانة المستحقة لكل الطائرات مرة واحدة في السنة. علاوة على ذلك، في حال توفر أي معلومات من الممكن أن تؤثر بشكل جوهري على تلك التقديرات مثل الصيانة المتوقعة للأجزاء الثقيلة في الطائرة أو التغير في الأفراض المتعلقة بالانتفاع من الطائرة أو إعادة التفاوض حول شروط إعادة تسليم الطائرات، تتم مراجعة التقديرات مباشرة وبناءً عليه يتم إعادة تقييم المخصص.

مستحقات تكاليف رحلات الطيران

تقوم الإدارة بشكل شهري باحتساب رسوم الهيكل وإيقاف الطائرات وتكليف خدمات المناولة الأرضية والرسوم الأخرى المفروضة في كل مطار من المطارات التي تهبط بها طائرات المجموعة في إطار تنفيذ رحلاتها الجوية. تتركز تلك التقديرات على الرسوم المفروضة من قبل كل مطار بناءً على الاتفاقيات المبرمة والفاوائد الأخيرة المستلمة لقاء الخدمات المقدمة للمجموعة. وبالمثل، يتم تقيير الرسوم المستحقة مقابل استخدام المجال الجوي لبلد ما بناءً على الاتفاقيات المبرمة مع كل دولة. قد تختلف الرسوم الفعلية عن الرسوم المقدرة ويتم احتساب الفروقات على أساس مستقبلي.

الأعمار الإنتاجية المقدرة والقيم المتبقية للممتلكات والألات والمعدات والعقارات الاستثمارية

يتم احتساب الاستهلاك لتكلفة الممتلكات والمعدات والعقارات الاستثمارية (باستثناء الأراضي) على مدى الأعمار الإنتاجية المقدرة التي تتركز على الاستخدام المتوقع للأصل والتلف المادي المتوقع وبرنامج الإصلاح والصيانة والتقادم الناتج عن التغيرات والقيم المتبقية. قامت الإدارة بالوضع في الاعتبار القيم المتبقية عند احتساب الاستهلاك للطائرات ومحركات الطائرات وقطع ومعدات الطائرات. يتم تطبيق أحكام هامة لتقيير القيمة المتبقية للطائرات.

المصروفات المؤجلة

يتم تحديد الفترة التي سيتم خلالها إطفاء المصروفات المؤجلة بناءً على النمط الذي يتوقع فيه أن تحصل المجموعة على المنافع الاقتصادية في المستقبل.

خسائر انخفاض قيمة الذمم المدينة التجارية والأخرى والبالغ المستحقة من أطراف ذات علاقة

يتم تقيير القيمة القابلة للتحصيل من الذمم المدينة التجارية والأخرى والبالغ المستحقة من أطراف ذات علاقة عندما يكون من المرجح إلا يتم تحصيل المبلغ المستحق بالكامل. إن تحديد مدى تعرض هذه الذمم المدينة التجارية والأخرى والبالغ المستحقة من أطراف ذات علاقة لانخفاض في القيمة يتطلب من المجموعة أن تقوم بتقييم الوضع الائتماني والوضع المالي لعملائها ومعدلات المبالغ المسترددة السابقة والضمانات المطلوبة من بعض العملاء في بعض الظروف. يتم الاعتراف بالفرق بين القيمة المقدرة القابلة للتحصيل والقيمة الدفترية كمصاريف ضمن الأرباح أو الخسائر الموحدة. سوف يتم الاعتراف بالفرق بين المبالغ التي يتم تحصيلها بصورة فعلية في فترات مستقبلية والبالغ المتوقع تحصيلها ضمن الأرباح أو الخسائر الموحدة في تاريخ التحصيل.

شركة العربية للطيران ش.م.ع. وشركاتها التابعة

إيضاحات (تابع)

٣٤ الأحكام والتقديرات المحاسبية الهامة (تابع)

انخفاض قيمة الممتلكات والمعدات

تقوم الإدارة بتقييم خسائر انخفاض قيمة الممتلكات والمعدات عندما يكون هناك مؤشرات على انخفاض القيمة. عند تقييم انخفاض قيمة الممتلكات والمعدات بناءً على القيمة من الاستخدام، يتم تخفيض التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة إلى قيمتها الحالية باستخدام معدل خصم ما قبل الضريبة والذي يعكس تقييمات السوق الحالية لقيمة المال في ذلك الوقت والمخاطر المتعلقة بذلك الأصل.

٤٥ أرقام المقارنة

تمت إعادة تصنيف المعلومات المقارنة، حيثما قضاها الضرورة، لتتوافق مع العرض المتبع للسنة الحالية. إن إعادة التصنيف لا تؤثر على أرباح المجموعة أو صافي موجوداتها أو حقوق ملكيتها المعلن عنها سابقاً.